

Einzelverkaufspreis: Fr. 1.50

Wöchentlich erscheinendes, amtliches Publikationsorgan für die Gemeinden Lenk, St. Stephan, Zweisimmen, Boltigen, Oberwil, Därstetten, Erlenbach, Diemtigen, Wimmis und Spiez

Simmentaler Anzeiger

Nr. 43 Donnerstag, 27. Oktober 2022 | 126. Jg | Verlag Ilg AG Wimmis | Telefon 033 657 87 87 | Fax 033 657 87 86 | E-Mail: anzeiger@ilg.ch

Notfalldienste

Samstag/Sonntag, 29./30. Okt. 2022
Ärztlicher Notfalldienst

Lenk / Zweisimmen / Boltigen
 Dr. Maier 033 722 31 31
Oberwil, Därstetten, Erlenbach, Oeydientigen, Wimmis, Spiez, Einigen Medphone
 (CHF 3.23/Min.) 0900 57 67 47

Spital Zweisimmen (Spital STS AG):
 24h/365 Tage im Jahr geöffnet.
 Tel. 058 636 90 00 (Hauptnummer)
 Tel. Notfall 058 636 99 98

Ambulanz 144

Geburtshaus Maternité Alpine
 Zweisimmen Tel. 033 722 71 61

Apotheken Notfalldienst 079 668 01 91 (Spiez und Umgebung)

Die Dargebotene Hand 143

Zahnärztlicher Notfalldienst

Region Obersimmental/Saanenland
 Über die Nummer 058 636 90 00 wird ihnen der diensthabende Notfallzahnarzt der Region mitgeteilt, bei dem Sie sich dann bitte melden können.

Offiz. Notfalldienst der SSO Bern für die Verwaltungskreise

Thun und Frutigen-Niedersimmental
 Im Auftrag der Schweiz. Zahnärztesellschaft SSO haben die Zahnärzte der Region Thun und Umgebung einen Notfalldienst organisiert.

Falls der eigene Zahnarzt nicht erreicht werden kann, erfahren Sie die Nummer des diensthabenden Notfallzahnarztes über 058 636 00 00 (Spital Thun).

Behandlungen erfolgen in der Regel zw. 8 und 20 Uhr. Zu den übrigen Zeiten sowie an Sonn- und Feiertagen erfolgt ein Zuschlag nach dem gültigen Zahnarzttarif.

Tierärztlicher Notfalldienst

Obersimmental

Grosstiere
 Alpenpraxis Simmental 079 170 44 44

Kleintiere
 Bergpraxis Animal, Saanen 033 748 08 58

Niedersimmental

Gross- und Kleintiere
 Tierarztpraxis Simmetvet 079 555 80 70

SPITEX SAANE-SIMME
 Boltigen, Lenk, St. Stephan, Zweisimmen
 Tel. 033 828 32 20
 Gsteig, Lauenen, Saanen
 Tel. 033 744 09 44

SPITEX SIMME
 Oberwil, Därstetten, Diemtigen, Erlenbach
 Tel. 033 681 30 31

SPITEX REGION THUN AG
 Tel. 033 226 50 50
 Gemeinden Spiez, Sigriswil, Thun u. Heimberg

SPITEX NIESEN Tel. 033 672 22 37
 Adelboden, Aeschi, Krattigen, Frutigen, Kandersteg, Kandergrund, Reichenbach und Wimmis

Kanton Bern

Entwicklungsraum Thun

Regionaler Richtplan Windenergie
 Das Amt für Gemeinden und Raumordnung des Kantons Bern hat den von der Delegiertenversammlung des Entwicklungsraums Thun am 14. Dezember 2021 beschlossenen regionalen Richtplan Windenergie in Anwendung von Art. 61 BauG genehmigt, wobei von Amtes wegen folgende Anpassungen vorgenommen wurden:
 - Das Windenergiegebiet R4 Puntel wurde auf den Koordinationsstand

«Zwischenergebnis» zurückgestuft.
 - Die Aussage «Nach dem Bau gewöhnen sich Arten häufig an WEA» wurde aus dem Erläuterungsbericht (Seite 11) gestrichen.
 - Die zitierte Studie Schlussbericht «Vogelzugintensität und Anzahl Kollisionsopfer an Windenergieanlagen am Standort Le Peuchapatte (JU)» (BFE, November 2016) im Kapitel 10.5.2 Literatur auf Seite 61 wurde gestrichen.

Gemäss Art. 110 der kantonalen Bauverordnung wird die Genehmigung und Inkraftsetzung hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die Unterlagen sind im Internet unter: <http://entwicklungsraum-thun.ch> oder nach Terminvereinbarung bei der Geschäftsstelle der Regionen einsehbar.

Betroffene Gemeinden können gegen den Genehmigungsbeschluss bei der kantonalen Justiz-, Gemeinde- und Kirchendirektion, Münsterstrasse 2, 3011 Bern innert 30 Tagen nach Publikation Beschwerde führen (Art. 61a Abs. 2 Bst. c BauG).



Birnel-Aktion 2022

Gerne bieten wir Ihnen auch in diesem Jahr die Gelegenheit, Birnel zu bestellen.

- Viele Gründe sprechen für «Birnel», denn er
- * schmeckt kalt und warm
 - * ist ein reines Schweizer Naturprodukt
 - * trägt zum Erhalt der Hochstamm-Bäume bei und
 - * hilft helfen.

Der Birnel stammt wie eh und je von der Brunner Mosterei in Steinmaur und wird durch die Narimpex AG in Biel abgefüllt.

Mit dem Kauf wird die Arbeit der «Winterhilfe Schweiz» im Dienste bedürftiger Menschen unterstützt.

Zur Abgabe an jedermann gelangen (ohne Bezugsbeschränkung):

Glas neu	0.250 kg	Fr. 5.00
Glas	0.500 kg	Fr. 9.00
Glas	1.000 kg	Fr. 14.50
Kessel	5.000 kg	Fr. 55.00
Kessel	12.500 kg	Fr. 125.00

Bestellungen nehmen bis Freitag, 18. November 2022 nur die Gemeindeverwaltung in Zweisimmen (steuerverwaltung@zweisimmen.ch; Tel. 033 729 88 11) und Boltigen (gemeindeverwaltung@boltigen.ch; Tel. 033 773 83 73) entgegen.



Grüngutsammlung Herbst

Im Herbst werden an zentralen Standorten Mulden und Container aufgestellt. Das Grüngut kann von Einheimischen und Eigenheimbesitzern gratis in diese entleert werden.

Samstag, 29. Oktober 2022, 10.00 bis 16.00 Uhr

Beim Edelweiss, Parkplatz Halten (hinter Chäs-Spycher), Buggeli/Brand, Boden (Bowe Gartenbau), **KEIN SAMMELPLATZ** Überbauung Lee und von **13.00 bis 16.00 Uhr** bei der Entsorgungsstelle Klöpflisberg.

Samstag, 5. November 2022, 10.00 bis 16.00 Uhr

Blatti (Pöschennried), Werkhof Krummenbach, Marktplatz, Parkplatz Haltenbad, Obere Aegerten (beim Stein) und von **13.00 bis 16.00 Uhr** bei der Entsorgungsstelle Klöpflisberg.

Wir machen darauf aufmerksam, dass Grüngut nicht im Wald oder anderen Plätzen wild deponiert oder abgelagert werden darf.

Kompostierbare Abfälle wie Rasen, Laub und Pflanzenabfälle, sind getrennt von Hecken- und Baumschnitt zu sammeln und gemäss Beschriftung in die entsprechende Mulde zu kippen. Die Grüngutsammlungen sind für die Lenker Bevölkerung und Lenker Eigenheimbesitzer an obengenannten Samstagen unentgeltlich.

Bauverwaltung Lenk
 LEN22300002

St. Stephan

Evang. Ref. Kirchgemeinde St. Stephan

Ordentliche Kirchgemeindeversammlung
Sonntag, 27. November 2022 im Anschluss an den Abendgottesdienst in der Kirche (19.45 Uhr)

Traktanden:

- Budget 2023
 - Genehmigung Steueranlage
 - Genehmigung Budget 2023
- Kenntnisnahme Finanzplan 2022-2027
- Wahlen
 - Neuwahl Kirchgemeinderat/rätin für die Amtszeit 2023-2026: Franziska Mathis
 - Neuwahl Kirchgemeinderat/rätin für die Amtszeit 2023-2026: Urs Rieder
 - Neuwahl Kirchgemeinderat/rätin für die Amtszeit 2023-2026: Madeleine Zahler
 - Wiederwahl Rechnungsrevisorin für die Amtszeit 2023-2026: Madeleine Zahler
- Orientierungen Kirchgemeinderat
- Orientierungen Pfarramt
- Verschiedenes

Das Protokoll dieser Kirchgemeindeversammlung liegt vom 5. Dez. 2022 - 5. Jan. 2023 in der Kirche öffentlich auf. Während der Auflage kann schriftlich und begründet Einsprache beim Kirchgemeinderat erhoben werden. Der Kirchgemeinderat entscheidet über die Einsprachen und genehmigt das Protokoll.

Wir laden alle stimmberechtigten Kirchgemeindeglieder*innen und Kirchenbesucher ganz herzlich zu dieser Versammlung ein!

Der Kirchgemeinderat
 s2.43



Kirchgemeinde Oberwil i.S.

Einladung zur ordentlichen Kirchgemeindeversammlung
Sonntag, 27. November 2022 nach dem Gottesdienst in der Kirche

Traktanden:

- Budget 2023
 - Genehmigung Steueranlage für Kirchensteuer
 - Genehmigung Budget 2023
- Finanzplan, Kenntnisnahme
- Wahlen:
 - Neuwahl eines Kirchgemeinderatsmitglieds infolge Amtszeitbeschränkung von Theo Aegerter
 - Neuwahl eines Kirchgemeinderatsmitglieds infolge vakantem Sitz
 - Wiederwahl Rechnungsrevisorin Marianne Lehmann
- Informationen aus der Kantonalen Synode durch Kathrin Heimberg
- Verschiedenes

Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung wird 30 Tage in der Kirche aufgelegt. Mit Beschwerde können Beschlüsse der Kirchgemeindeversammlung während der Auflage schriftlich angefochten werden. Die Verletzung von Verfahrensvorschriften ist an der Versammlung zu beanstanden (Rügepflicht gemäss Art. 49a Gemeindegesetz).

Wenn keine Einwände erhoben werden, wird das Protokoll an der nächsten Kirchgemeinderatssitzung genehmigt. Alle stimmberechtigten der Kirchgemeinde Oberwil sind zu dieser Versammlung herzlich eingeladen.

Der Kirchgemeinderat
 s2.43

Schwelkenkorporation Oberwil i.S.

Einladung zur Herbsthauptversammlung

Mittwoch, 23. Nov. 2022, 20.00 Uhr im Restaurant Bahnhof, Oberwil i.S.

Traktanden:

- Genehmigung Protokoll der Frühlingshauptversammlung vom 11. Mai 2022
- Budget 2023; Beratung und Genehmigung
- Finanzplan 2022-2027; Kenntnisnahme
- Planungskredit HWS Guetwüsch; Beschlussfassung
- Neuwahl eines Vorstandsmitglieds (Demission Samuel Zbinden)
- Wiederwahlen Vorstandsmitglieder (zur Wiederwahl stehen Alex Haueter, Hans Heimberg und Hans Knutti)
- Orientierung ISP Wüstenbach
- Orientierungen und Verschiedenes

Die Unterlagen zu den Traktanden zwei und drei liegen 10 Tage vor der Versammlung bei der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf. Stimmberechtigt sind alle Beitragspflichtigen. Alle Stimmberechtigten sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen.

Der Vorstand
 OBE22293001



Ordentliche Einwohnergemeindeversammlung Samstag, 3.12.2022, 13.30 Uhr im Schulhaus Därstetten

- Budget 2023 inkl. Steueranlage Beratung und Genehmigung
- Sanierung Hauptleitung Mösli - Lochmatte: 2. Etappe
Kreditgenehmigung CHF 180'000.00
- Ersatz Fernheizung Gemeindeverwaltung
Kreditgenehmigung CHF 360'000.00
- Wahlen
 - ein Mitglied in den Gemeinderat
 - ein Mitglied in die Schulkommission
 - Wiederwahl Andreas Birensthal in die Wasserkommission
 - Wiederwahl Markus Mani in die Wasserkommission
- Verschiedenes

Gemäss Art. 60 ff des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege (VRPG) vom 23.05.1989, kann gegen Beschlüsse der Gemeindeversammlung Gemeindeforderungen geltend gemacht werden. Beschwerden bei Wahlen sind innert 10 Tagen und solche in übrigen Angelegenheiten innert 30 Tagen zu erheben. Die Beschwerde ist beim Regierungsrat Frutigen-Niedersimmental, Amthaus, 3714 Frutigen einzureichen. Es wird auf die Rügepflicht an der Versammlung hingewiesen (Art. 49a Gemeindegesetz vom 16.03.1998). Das Budget 2023 inkl. Steueranlage liegt während 10 Tagen vor der Versammlung bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf.

Zu dieser Versammlung sind alle Bürgerinnen und Bürger freundlich eingeladen. Das Gemeindestimmrecht besitzen alle Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger die länger als 3 Monate in der Gemeinde angemeldet sind und das 18. Lebensjahr vollendet haben.

Im Übrigen wird auf die Botschaft des Gemeinderates hingewiesen.

Der Gemeinderat
 DAR22300001

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Infolge krankheitsbedingter Abwesenheit bleibt die Verwaltung Donnerstag und Montagvormittag bis auf weiteres geschlossen. In dringenden Fällen melden Sie sich bitte beim Gemeindepräsidenten Daniel Kunz. Besten Dank für Ihr Verständnis!

DAR22300002

OrthoMedio
 Orthopädie Schuhtechnik GmbH
 Tel. 033 654 98 08 3700 Spiez

Bequemschuhe Schuhreparaturen



Sind Ihre Schuhe noch fit für den Winter?



nachhaltige Haustechnik aus einer Hand

Hauptstrasse 309
 3762 Erlenbach i.S.
 www.arnaldi.ch
 info@arnaldi.ch
 Tel. 033 681 00 20



Box-Spring Bett 2'615.-



Schmetterlings-Wochen 2'085.-



Matratze Climaxx 2'340.- netto 1'929.-



4-motorig 4'190.- netto 3'499.-



1'525.-



2'249.- 2'499.-



2'315.-



manuell 1'475.- motorisch 2'095.-

möbel + budget-möbel werthmüller
 033 671 13 54 frutigen

ISSN 1664-1264



43

9 771664 126009

Därstetten

Schwelkenkorporation Därstetten
Ordentliche Versammlung
Mittwoch, 30. Nov. 2022, 20.00 Uhr
Rest. Bären, Lochmatte
Traktanden:
 1. Festsetzung der Schwellentelle 2023
 2. Budget 2023
 3. Verschiedenes

Zu dieser Versammlung sind alle teillpflichtigen Grundeigentümerinnen und Grundeigentümer eingeladen.

Der Vorstand der Schwelkenkorporation Därstetten

s2.43

Boltigen

Gemeindeversammlung
Dienstag, 29. Nov. 2022, 20.00 Uhr,
Mehrweckhalle Reidenbach, Boltigen
Traktanden:
 1. Teilerneuerungswahlen infolge Ablauf der Amtsdauern oder Demissionen
 2. Ersatz Atemschutzfahrzeug, Beratung und Beschlussfassung über Verpflichtungskredit über Fr. 140'000.00
 3. Weggenossenschaft Garstatt-Beret, PWI- und Ausbauprojekt; Gemeindebeitrag, Genehmigung des Verpflichtungskredites über Fr. 950'000.00
 4. Budget 2023; Beratung und Genehmigung sowie Festsetzung der Steueranlage und der Liegenschaftsteuer
 5. Orientierungen
 6. Verschiedenes

Vor der Versammlung wird in sämtliche Haushaltungen von Boltigen eine Versammlungsbotschaft versandt, welche über die Geschäfte informiert. Gerne stehen die Mitglieder des Gemeinderates und das Verwaltungspersonal zur Beantwortung von Fragen zur Verfügung.
 Mit Beschwerde können Beschlüsse der Gemeindeversammlung innert 30 Tagen schriftlich und begründet beim Regierungstatthalteramt Obersimmental-Saanen, 3792 Saanen angefochten werden, bei Wahlen gilt eine Frist von 10 Tagen (Art. 67a VRPG). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist an der Versammlung zu beanstanden (Rügepflicht gemäss Art. 49a Gemeindegesetz).
 Alle Stimmberechtigten sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen. Stimmberechtigt sind Schweizer Bürgerinnen und Bürger, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben und seit mindestens 3 Monaten in der Gemeinde Boltigen angemeldet sind.

Der Gemeinderat

BOI.22300001

Erlenbach

Anordnung Ersatzwahl Gemeinderatspräsident / Gemeinderatsmitglied / Mitglieder Kommissionen
 Folgende Behördenmitglieder haben ihr Amt demissioniert, weshalb an der Gemeindeversammlung vom 07. Dezember 2022 Ersatzwahlen für die laufende Legislatur 2020 – 2023 stattfinden.

- Simon Künzi, Gemeinderatspräsident
- Nicole Gafner, Mitglied Schulkommission
- Therese Weiss, Mitglied Schulkommission
- Markus Zurbuchen, itglied Kulturkommission

Gemäss Art. 54 des Organisationsreglements der Einwohnergemeinde Erlenbach i. S. gibt der Gemeinderat Rücktritte frühzeitig vor dem Wahltermin mittels Publikation im amtlichen Anzeiger bekannt. Jeder Stimmberechtigte erhält dadurch Gelegenheit, Vorschläge für zu besetzende Sitze bis dreissig Tage vor der nächsten Wahlversammlung schriftlich beim Gemeinderat einzureichen.
Wahlvorschläge sind bis spätestens am Montag, 7. November 2022 um 17.00 Uhr bei der Gemeindeverwaltung Erlenbach i. S. einzureichen.
 Der Wahlvorschlag hat die unterschriebene Zustimmung des Vorgesprochenen sowie mindestens 15 weitere Empfehlungsunterschriften von Stimmberechtigten zu enthalten. Der Wahlvorschlagsbogen kann auf der Homepage der Einwohnergemeinde Erlenbach i. S. heruntergeladen oder auf der Gemeindeverwaltung bezogen werden. Die Wahl findet nur statt, wenn mehr Kandidatinnen und Kandidaten vorge-

schlagen werden als Sitze zu vergeben sind. Sind dagegen nicht mehr Bewerberinnen und Bewerber im Vorschlag als Sitze zu vergeben sind, findet das Verfahren der stillen Wahl statt. Gehen innert Frist keine Wahlvorschläge ein, sucht der Gemeinderat einen oder mehrere Kandidaten zum Besetzen der Vakanz.
 Folgende Vakanzen sind per 1. Januar 2023 zu besetzen:

- Gemeinderatspräsident oder Gemeinderatsmitglied
 Bemerkung: Eine Kandidatur für das Amt als Gemeinderatspräsident liegt bereits vor.
- 2 Schulkommissionsmitglieder
- 1 Kulturkommissionsmitglied
- 1 Marktkommissionsmitglied

Gemeinderat Erlenbach i. S.

ERL.22300003

Diemtigen

Ordentliche Gemeindeversammlung
Donnerstag, 1. Dez. 2022, 20.00 Uhr,
Turnhalle Oey

Traktandenliste:
 1. **Budget der Erfolgsrechnung 2023 der Einwohnergemeinde Diemtigen**
 a. Beratung, Genehmigung des Budgets der Erfolgsrechnung 2023, Festsetzung der Gemeindesteueranlage, der Liegenschaftsteueranlage sowie der Feuerwehrpflichtersatzabgabe
 b. Orientierung über den Finanzplan 2023 – 2027
 2. **Baureglement 2012, Änderung Begriffe und Messweisen im Bauwesen (BMBV)**
 Beratung und Beschlussfassung
 3. **Reglement über die Mehrwertabgabe (MWAR)**
 Beratung und Beschlussfassung
 4. **Salzsilo Horboden, Verpflichtungskredit**
 Beratung und Beschlussfassung
 5. **Wahlen**
 a. 2 Mitglieder des Gemeinderats (Wiederwahl Gebietsvertretungen Entschwil und Riedern)
 b. 1 Mitglied des Gemeinderats (Neuwahl Gebietsvertretung Bächlen)
 c. 1 Mitglied des Gemeinderats (Neuwahl frei aus der Gemeinde)
 d. 1 Mitglied der Schulkommission (Neuwahl Gebietsvertretung Entschwil)
 6. **Verschiedenes**

Auflagen
 Die Unterlagen für das Traktandum 2 und 3 liegen ab Montag, 31. Oktober 2022, für die übrigen Traktanden ab Montag, 14. November 2022, zur Einsichtnahme bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf.

Wahlen
 Kandidatinnen oder Kandidaten müssen in der Einwohnergemeinde Diemtigen stimmberechtigt sein. Kandidierende aus den jeweiligen Gebieten haben Vorrang. Gehen keine Wahlvorschläge aus den entsprechenden Gebieten ein, wird der entsprechende Sitz für eine Amtsdauer frei aus der Gemeinde besetzt. Liegen nicht mehr Vorschläge vor, als Sitze zu besetzen sind, erklärt der Präsident die Vorgesprochenen als gewählt. Wiederwählbare Personen gelten als vorgeschlagen (gilt für die Gebietsvertretungen Entschwil und Riedern des Gemeinderats). Liegen mehr Vorschläge vor, wählt die Versammlung geheim.
 Wahlvorschläge müssen von mindestens sechs in der Einwohnergemeinde Diemtigen, für die Gebietsvertretungen von mindestens sechs im entsprechenden Gebiet, stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürgern sowie von der vorgeschlagenen Person (mit Namen, Vornamen, Geburtsdatum, Unterschrift) unterzeichnet bis am Montag, 28. November 2022 schriftlich bei der Gemeindeschreiberei eingereicht sein. Ein Musterformular ist bei der Gemeindeschreiberei erhältlich.
Rechtsmittel
 Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen, gegen Wahlgeschäfte oder Vorbereitungshandlungen (z.B. Traktandenliste) innert 10 Tagen beim Regierungstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental (Amthaus, Postfach 61, 3714 Frutigen) Beschwerde erhoben werden. Festgestellte Verfahrensmängel müssen während der Gemeindeversammlung gerügt werden (Rügepflicht).
Protokoll
 Das Protokoll wird spätestens von Donnerstag, 15. Dezember 2022 bis Mittwoch, 4. Januar 2023 bei der Gemeindeschreiberei aufgelegt. Gegen die Abfassung kann innerhalb dieser Frist schriftlich und begründet Einsprache beim Gemeinderat (Diemtignalstrasse 15, 3753 Oey) erhoben werden.
Stimmrecht
 Alle Stimmberechtigten sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen. Stimmberechtigt ist, wer das 18. Al-

tersjahr zurückgelegt hat, in kantonalen Angelegenheiten stimmberechtigt und seit drei Monaten in der Gemeinde angemeldet ist.

Der Gemeinderat

DIE22300003

Kirchgemeinde Diemtigen
Ordentliche Winterversammlung
Sonntag, 27. November 2022,
anschliessend an den Gottesdienst
von 10.00 Uhr in der Kapelle Schwenden

Traktanden:
 1. Genehmigung des Voranschlages 2023 und Festsetzung der Steueranlage
 2. Abrechnung Verpflichtungskredit Restauration Wandmalereien Kirche Dtg.
 3. Genehmigung Verpflichtungskredit Neudeckung Kapellendach, Schwenden
 4. Wahlen Kirchgemeinderat:
 a) Wiederwahl 1 Ratsmitglied: wieder wählbar ist Sarah Wiedmer-Schwab, Oey
 b) Neuwahlen 1 Ratsmitglieder infolge Vakanz
 5. Ehrungen
 6. Orientierungen
 7. Verschiedenes

Die Unterlagen zu Traktandum 1 und 2 liegen auf der Gemeindeverwaltung Diemtigen in Oey zur Einsichtnahme auf. Zur zahlreichen Teilnahme an dieser Versammlung ladet freundlich ein.

Der Kirchgemeinderat Diemtigen

s2.43

Schelkenkorporation Diemtigtal

Ordentliche Hauptversammlung
Freitag, 28. Oktober 2022, 20.00 Uhr
Restaurant Hirschen, 3754 Diemtigen

Traktanden:
 1. Voranschlag 2023 mit Tellansatz
 2. Kreditbewilligung von CHF 1,3 Mio für Revitalisierung Filderich Tiermatti
 3. Kreditbewilligung von CHF 1,1 Mio für Instandstellungsprojekt (ISP) Simme Burgholz
 4. Verschiedenes

Die Unterlagen zu Traktandum 1, 2 und 3, liegen 30 Tage vor der Hauptversammlung öffentlich, beim Kassier Martin Wampfler, Diemtigtalstrasse 29, in 3753 Oey auf.

Der Vorstand

s2.37

Wimmis

Gemeindeversammlung
1. Dezember 2022

Die Gemeindeversammlung findet am Donnerstag, 1. Dezember 2022 um 20.00 Uhr in der Aula Schulanlage Chrümig statt.

Traktanden
 1. Finanzplan 2023 – 2027, Information
 2. Budget 2023, Genehmigung
 3. Generelle Entwässerungsplanung GEP, Verpflichtungskredit
 4. Verschiedenes

Auflagen
 Die Unterlagen zu den Traktanden Nr. 1 bis Nr. 3 liegen 30 Tage vor der Gemeindeversammlung zur Einsichtnahme bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf. Weitere Informationen zu den traktandierten Geschäften und Einsicht in zusätzliche Akten sind nach Absprache mit dem Gemeindeverwalter möglich.
Rechtsmittel
 Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen beim Regierungstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental Beschwerde erhoben werden. Festgestellte Verfahrensmängel sind während der Gemeindeversammlung sofort zu rügen (Rügepflicht).
Protokoll
 Das Protokoll wird vom 12. Dezember 2022 bis 16. Januar 2023 bei der Gemeindeverwaltung aufgelegt. Gegen die Abfassung kann innerhalb dieser Frist schriftlich und begründet Einsprache beim Gemeinderat erhoben werden.

Stimmrecht
 Stimmberechtigt an der Gemeindeversammlung ist, wer folgende Voraussetzungen ausnahmslos erfüllt:
 – Stimmberechtigt in eidgenössischen Angelegenheiten
 – Am 1. Dezember 2022 seit mindestens 3 Monaten in Wimmis wohnhaft
 – Bei der Einwohnerkontrolle Wimmis ordentlich angemeldet
Schutzmassnahmen Corona
 Die Gemeindeversammlung wird unter Beachtung der dannzumal geltenden Schutzmassnahmen durchgeführt. Derzeit ist von keinen Massnahmen auszugehen. Der Apéro nach der Versammlung findet voraussichtlich statt.

WIM22300002

Papiersammlung
 Die nächste Papiersammlung findet statt am: **Mittwoch, 2. November 2022**
 Das Papier muss um 08.00 Uhr gut sichtbar und gebündelt am Strassenrand bereitgestellt sein und darf kein Karton beinhalten. Die Sammlung wird von den Schülerinnen und Schülern durchgeführt.

Gemeindeverwaltung Wimmis

WIM22293003

Burgergemeinde Wimmis
Burgergemeindeversammlung
Freitag, 2. Dezember 2022, 19.30 Uhr
in der Aula Chrümig

Traktanden:
 1. Finanzplan 2024–2027; Information
 2. Budget 2023; Genehmigung
 3. Bürgerhaus; Teil-Sanierung Sanitärinstallationen und Wohnungsrenovierungen linker Hausteil; Kreditgenehmigung über CHF 310'000.00
 4. Orientierungen/Verschiedenes

Rechtsmittel
 Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen beim Regierungstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental Beschwerde erhoben werden. Festgestellte Verfahrensmängel sind während der Burgergemeindeversammlung sofort zu rügen (Rügepflicht).
Protokoll
 Das Protokoll wird vom 16. Dezember 2022 bis 16. Januar 2023 bei der Gemeindeverwaltung aufgelegt. Gegen die Abfassung kann innerhalb dieser Frist schriftlich und begründet Einsprache beim Burgerrat erhoben werden.

Schutzmassnahmen Corona
 Die Burgergemeindeversammlung wird unter den dannzumal geltenden Schutzmassnahmen durchgeführt. Derzeit ist von keinen Massnahmen auszugehen.

Der Burgerrat

s2.43

Birnel
Erhältlich bei der Gemeindeverwaltung Wimmis
 Die Winterhilfe Schweiz führt wiederum die Birnel-Aktion durch. Birnel – der reine, eingedickte Saft von sonnengetriebenen Mostbirnen – ist ein Naturprodukt, das in konzentrierter Form viele wertvolle Mineralstoffe und Vitamine aufweist. Birnel nährt und stärkt, ist leicht verdaulich, reguliert den Stoffwechsel und kann anstelle von Zucker zum Süssen von Gebäck, Muesli, Kompotten, hausgemachten Konfitüren oder Getränken sowie als herrlicher Brotaufstrich verwendet werden. Das Sortimentsangebot von Winterhilfe-BIRNEL können Sie auch direkt über den Onlineshop des neuen Vertriebspartners von Winterhilfe Schweiz bestellen und nachhause liefern lassen: www.shop.narimpex.ch
 Birnel ist erhältlich in:

60 g	Gläser	CHF	1.90
250 g	Dispenser	CHF	5.00
250 g	Gläser	CHF	5.00
500 g	Gläser	CHF	9.00
1.0 kg	Gläser	CHF	14.50
5.0 kg	Kessel	CHF	55.00
12.5 kg	Kessel	CHF	125.00

Bestellungen sind bis **Mittwoch, 9. November 2022**, zu richten an: Gemeindeverwaltung Wimmis, 033 657 81 11 oder info@wimmis.ch

WIM22300004

Spiez

Öffnungszeiten der Abteilung Soziales am 9. November 2022
 Die Schalter- und Telefondienste der Abteilung Soziales bleiben am Mittwoch, 9. November 2022 infolge einer Weiterbildungsveranstaltung den ganzen Tag geschlossen. Für die übrigen Abteilungen an der Sonnenfelsstrasse 4 (Gemeindeverwaltung) gelten die üblichen Öffnungszeiten.

Gemeinderat Spiez

SPZ22300001

Altmetallsammlung
 Die Altmetallsammlung in der Gemeinde Spiez findet am Fr, 28. Okt. 2022, statt. Alles **Alteisen** muss um **7.00 Uhr des Abfertigungstages** bereitstehen. Bei der Bereitstellung ist darauf zu achten, dass der Verkehr nicht behindert wird.
Die Altmetallsammlung ist gratis und erfordert keine Sperrgutmarken.
Nicht abgeführt werden alle Sonderabfälle:
 Batterien aller Art, Bauschutt, Grobsperrgut, Kühlgeräte, Steine aus dem Garten, Elektrogeräte, Pneus, Büro-Elektronik, Waschmaschinen, Tumbler, Unterhaltungselektronik
 Grobsperrgut wird während dem ganzen Jahr bei der ordentlichen Kehrichtabfuhr entsorgt, dafür benötigen Sie die Grobsperrgutmarken. Die Regelungen für die Abfallentsorgung in der Gemeinde Spiez sind zu beachten.

Abteilung Tiefbau / Werkhof

SPZ22300002

RAIFFEISEN



Sarah Messerli, Stv. Leiterin Vertrieb & Marketing

SMI auf Richtungssuche

Auf einen starken Wochenaufakt folgte an der Schweizer Börse Ernüchterung. Die Zahlenkränze der Unternehmen zum dritten Quartal fallen unterschiedlich aus. So verbucht der Industriekonzern ABB operativ ein solides Quartal und zieht mehr Aufträge an Land als im Vorjahr. Allerdings belasten Rückstellungen für einen Rechtsfall in Südafrika den Gewinn. Der Nahrungsmittelmulti Nestlé hat den Umsatz im dritten Quartal um 9.5% gesteigert. Allerdings sind die produzierten Volumen rückläufig. Das bedeutet, dass Nestlé die höheren Kosten an die Konsumenten weitergibt, diese aber zunehmend auf günstigere Alternativen ausweichen. Einen Gewinnrückgang verbuchte der Pharmakonzern Roche, weil die Umsätze bei Covid-Medikamenten und -Tests deutlich schwächer ausgefallen sind als im Vorjahr. Trotzdem hält das Unternehmen an seinen Zielen für 2022 fest. Dagegen hat der Rückversicherer Swiss Re seine Profitabilitätsziele für das laufende Jahr kassiert. Da sich die Schäden durch den Hurrikan «Ian» auf 1.3 Milliarden US-Dollar beziffern, erwartet das Unternehmen für das dritte Quartal einen Verlust. Gegenwind verspürt auch der Lift- und Rolltreppenhersteller Schindler, weil es in China nicht mehr rund läuft. Im dritten Quartal brach der Bestellungseingang um 8.5% ein. Weiterhin mit Umsatz-einbussen kämpft die Online-Apotheke Zur Rose. Mit einem Jahresminus von 90% spiegeln die Aktien die anhaltende Unsicherheit, dürften diese aber zu einem Grossteil eingepreist haben. Gut läuft es dagegen für Implenla. Das Bauunternehmen hat den Zuschlag für den Bau eines neuen Gebäudes an der Universität Basel im Umfang von 250 Millionen Franken erhalten. Ein Umsatzplus von 15.5% gegenüber dem Vorquartal verbuchte der Halbleiterzulieferer Comet und hält an seiner Jahresprognose fest.

Devisen

EUR / CHF	0.984
USD / CHF	0.998
GBP / CHF	1.125

Rohstoffe

Gold 1 kg	53'178
Silber 1 kg	625
Oil (Brent)	93.49

Der Baustoffkonzern Holcim bezahlt wegen umstrittener Aktivitäten in Syrien eine Strafe von 778 Millionen US-Dollar. Das Unternehmen bekannte sich schuldig, eine als terroristisch eingestufte Organisation unterstützt zu haben. Das Vergehen ereignete sich zwischen August 2013 und Oktober 2014 bei der Tochtergesellschaft Lafarge Cement Syria, die 2015 im Rahmen des Zusammenschlusses von Lafarge und Holcim zum Konzern stiess. Obwohl auch in Frankreich diesbezüglich noch ein Verfahren hängig ist, entspannt sich die Situation mit dem US-Vergleich, da die Bussen in Europa in der Regel deutlich niedriger ausfallen.
 Um 10.1% verteuerten sich Waren und Dienstleistungen in Grossbritannien im September. Damit ist die Gefahr weiterer Zinserhöhungen ungebrochen. Mittlerweile rechnet die Mehrheit der Marktteilnehmer mit einem Zinsschritt von einem Prozentpunkt. Zudem will die Bank of England (BoE) ab dem 1. November damit beginnen, Staatsanleihen aus eigenem Bestand zu veräussern.

Mehr Research Publikationen finden Sie hier:  **SCAN ME**

Aktienmärkte

SMI	10'419
Dow Jones	31'086
Dax	12'730
Nikkei	26'890

Top 3 SMI 2022

Zürich	3.97%
Novartis	- 5.08%
Holcim	- 8.62%

Flop 3 SMI 2022

Credit Suisse	-48.34%
Partners Group	-44.54%
Logitech	-42.22%

Quelle 24.10.2022: raiffeisen.ch/boerse

RAIFFEISEN
www.raiffeisen.ch/boerse

Spiez

Bürgerbüert Spiezwiler/Einigen

**Ordentliche
Herbstbüertversammlung**
*Freitag, 4. November 2022, 19.30 Uhr
im Forsthaus, Spiezwiler*

- Traktanden:**
1. Protokoll vom 8.4.2022
2. Orientierungen des Präsidenten
3. Bürgeretat
4. Budget 2023
5. Reglement Spezialfinanzierung
Waldfonds
6. Gebührenreglement
7. Ersatzwahlen
8. Verschiedenes

Brennholzbestellungen bitte bis
4.11.2022 beim Bannwart melden.

Der Burgerrat
j2.40

Baupublikationen

Lenk

Baupublikation

Gesuchsteller: **Teamconnector AG**,
Baarerstr. 75, 6300 Zug

Projektverfasser: Steiger Ingenieure +
Planer AG, Maurengässli 3, 3775 Lenk
Bauvorhaben: Ersatz Ölheizung durch
eine Schnitzelheizung

Neubau Schnitzelsilo ausserhalb des
Gebäudes

Standort: Rawilstr. 23, Parz. Nrn. 2315
+ 4373

Nutzungszone: Kur- & Hotelzone

Einsprachefrist: 21.11.2022

Auflagestelle: Bauverwaltung Lenk und
unter www.portal.ebau.apps.be.ch

Es wird auf die Gesuchakten und die
aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen
sind schriftlich und begründet inner-
halb der Einsprachefrist im Doppel bei
der Bauverwaltung Lenk, 3775 Lenk
einzureichen.

Bauverwaltung Lenk
LEN22293002

St. Stephan

Bau- und Ausnahmepublikation

Gesuchsteller: **Moor Christian**, Sagis-
trasse 10, 3772 St. Stephan

Projektverfasser: Moor David, Würz-
ackerstrasse 7, 3772 St. Stephan
Parzelle-Nr. 460

Standort: Würzackerstrasse 7, 3772 St.
Stephan

Zone: Landwirtschaftszone

Bauvorhaben: Neubau Unterstand

Ausnahmen: Bauen ausserhalb der
Bauzone Art. 24ffRPG, Überschreitung
Gebäudelänge, Art. 52 GBR

Gewässerschutzzone: A_n

Gewässerschutzmassnahmen:
Versickerung Dachwasser

Auflageort und Einsprachestelle:

Bauverwaltung St. Stephan

Lenkstrasse 80, 3772 St. Stephan

Auflage- und Einsprachefrist :

Montag, 21. November 2022

Es wird auf die Gesuchsakten und die
aufgestellten Profile verwiesen. Ein-
sprachen und Rechtsverwendungen
sind schriftlich und begründet inner-
halb der Auflagefrist einzureichen,
ebenfalls allfällige Begehren um Lasten-
ausgleich. Lastenausgleichsansprüche,
die der Gemeindebehörde innert
der Einsprachefrist nicht angemeldet
werden, verwirken (Art. 31 Baugesetz).

**Begriff des Lastenausgleichs gemäss
Art. 30 und 31 Baugesetz:** Nutzt ein
Grundeigentümer einen Sondervorteil,
der ihm durch eine Ausnahmegewilligung,
eine Überbauungsordnung oder
sonst wie in wesentlicher Abweichung
von örtlichen Bauvorschriften zulasten
eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat
er diesen Nachbar zu entschädigen,
wenn die Beeinträchtigung erheblich
ist.

Bauverwaltung St. Stephan
ST.22293001

Erlenbach

Baupublikation

Gesuchsteller: **Manfred Balmer**, Dörf-
li Bächlen 38a, 3753 Oey-Diemtigen.

Bauvorhaben: Dachsanierung mit
Materialwechsel ohne Farbveränderung
infolge Hagelschaden

Standort: Simmentalstrasse 625a, 3762
Erlenbach i. S., Parzelle Nr. 1560

Zone: Wohn- und Gewerbezone 2

Dach: Blechdach, Neigung bestehend,

grau-anthrazit, Südseite mit neuer
Solaranlage

Gewässerschutzmassnahmen: Beste-
hender Anschluss an Regenwasserlei-
tung

Gefahrenzone:

Mittlere Gefährdung, blau

Auflage- und Einsprachefrist:

21.11.2022

Auflage- und Einsprache-
stelle: Gemeindeverwaltung Erlenbach i. S.

Auflage auch in eBau:
[https://www.portal.ebau.apps.be.ch/
public-instances?municipality=20576](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20576)

Es wird auf die Gesuchsakten verwie-
sen. Einsprachen und Rechtsverwen-
dungen sind schriftlich und begründet
innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Gemeindeverwaltung Erlenbach i.S.
ERL22293001

Erlenbach

Baupublikation

Bauherrschaft: **OLWO Erlenbach AG**,
Lädrach Thomas, Bahnhofstrasse 179b,
3762 Erlenbach i.S.

Projektverfasserin: Theiler Ingenieure
AG, Hübelistrasse 14, 3770 Zweisimmen

Bauvorhaben: Anbau an mobile Holz-
lagerhalle (ca. 66 m²), Einbau Nach-
sortieranlage mit Foundation sowie
Einbau von drei neuen Notausgängen
und einem Fenster. Rückbau bestehen-
de Tankanlage (10 Tanks à 150 m³).
Erstellen eines asphaltierten Platzes
(ca. 1x210 m²) anstelle rückgebauter
Tankanlage. Teilabbruch bestehende
Holzverarbeitungshalle mit Versetzung
Vordach (Gebäude-Nr. 180g). Erstellen
eines Sanitärcontainers.

Standort: Quallmi 361k, Bahnhof 180g,
Erlenbach i.S., Parzellen Nrn. 834, 1374,
Koordinaten: 2'609'075 / 1'167'550 und
2'608'825 / 1'167'480, Zone: Industri-
ezone, Gewässerschutzbereich Au

Ausnahmen:

- Wasserbaupolizeiliche Ausnahme,
Art. 48 WBG
- Bauten und Anlagen im Gewässer-
raum, Art. 41c GSchV

Auflage- und Einsprachefrist:

21. November 2022

Auflage- und Einsprache-
stelle: Bauverwaltung Erlen-
bach im Simmental, Graben 311, 3762
Erlenbach im Simmental und elektro-
nisch unter

[https://www.portal.ebau.apps.be.ch/
public-instances?municipality=20576](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20576).

Es wird auf die Gesuchsakten und auf
die Profile vor Ort verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen
sowie Lastenausgleichsbegehren sind
schriftlich und begründet beim Regie-
rungsstatthalteramt Frutigen-Nieder-
simmental, Amthaus, Postfach 61, 3714
Frutigen einzureichen. Lastenaus-
gleichsansprüche, die nicht innerhalb
der Auflage- und Einsprachefrist an-
gemeldet werden, verwirken.

Regierungsstatthalteramt
Frutigen-Niedersimmental
ERI22293002

Wimmis

Baupublikation

Bauherrschaft: **Batrec Industrie AG**,
Thomas Schluchter, Niesenstrasse 44,
3752 Wimmis

Projektverfasserin: Maier Ingenieure
AG, Anderegg Stephan, Simmenfluh-
strasse 1, 3752 Wimmis

Bauvorhaben: Abbruch bestehende
Gebäude Nrn. 720 und 720a. Neubau
einer Produktionshalle für Recycling
von Lithium sowie eines überdachten
Lagerplatzes.

Standort: AR. Nitrochemie 720, 720a,
Wimmis, Parz. Nr. 329 (BR 1452, 1531),
Koordinaten: 2'615'530 / 1'170'665, Zone:
Überbauungsordnung «Kander Wim-
mis», Gewässerschutzbereich Au,
Baugruppe E (ehem. Pulverfabrik)

Auflage- und Einsprachefrist:

21. November 2022

Auflage- und Einsprache-
stelle: Bauverwaltung Wimmis,
Bahnhofstrasse 7, 3752 Wimmis und
elektronisch unter

[https://www.portal.ebau.apps.be.ch/
public-instances?municipality=20972](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20972).

Es wird auf die Gesuchsakten und auf
die Profile vor Ort verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen
sowie Lastenausgleichsbegehren sind
schriftlich und begründet beim Regie-
rungsstatthalteramt Frutigen-Nieder-
simmental, Amthaus, Postfach 61, 3714
Frutigen einzureichen. Lastenaus-
gleichsansprüche, die nicht innerhalb
der Auflage- und Einsprachefrist an-
gemeldet werden, verwirken.

Regierungsstatthalteramt
Frutigen-Niedersimmental
WIM22293004

Diemtigen

Baupublikation

Bauherrschaft: **Waldgemeinde Bäch-
len**, Rudolf Wyss, Grund 18, 3754
Diemtigen

Projektverfasserin: Cornelia Imobersteg
Architektur, Bächlenstrasse 11 / Bifang,
3753 Oey-Diemtigen

Bauvorhaben: Neubau Schnitzlagger-
halle zur Lagerung von Hackschnitzel
für Fernheizungsanlagen.

Standort: Diemtigtalstrasse 120, 3753
Oey, Parzelle Nr. 26, Koordinaten:
2'610'420 / 1'166'450, Waldareal / aus-
serhalb der Bauzone, Gewässerschutz-
bereich A_n

Auflage- und Einsprachefrist:

28. November 2022

Auflage- und Einsprache-
stelle: Bauverwaltung Diemti-
gen, Diemtigtalstrasse 15, Postfach 13,
3753 Oey und elektronisch unter [https://
www.portal.ebau.apps.be.ch/public-
instances?municipality=20562](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20562).

Es wird auf die Gesuchsakten und auf
die Profile vor Ort verwiesen. Einspra-
chen und Rechtsverwendungen sind
schriftlich und begründet beim Regie-
rungsstatthalteramt Frutigen-Nieder-
simmental, Amthaus, Postfach 61, 3714
Frutigen einzureichen.

Regierungsstatthalteramt
Frutigen-Niedersimmental
DIE22300002

Spiez

Baupublikation

Gesuchsteller: **Urfur Jan**, Kornweidli-
weg 17, 3700 Spiez

Projektverfasser: Christian Nussbaum
AG, Sodmattweg 4, 3700 Spiez

Bauvorhaben: Dachaufstockung des
best. Gebäude und wärmetechnische
Sanierung der Gebäudehülle

Standort: Kornweidliweg 17, 3700 Spiez
/ Parz. Nr. 901

Zone: W2

Bauart: Holzkonstruktion

Bedachung: Satteldach / PV-Anlage,
Tonziegel rot

Auflage- und Einsprachefrist bis und
mit 28. November 2022

Planauflage und Einsprache-
stelle: Abteilung Bau Spiez, Sonnenfelsstrasse
4, 3700 Spiez. Planauflage auch elektro-
nisch unter:

[https://www.portal.ebau.apps.be.ch/
public-instances?municipality=20898](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20898)

Einsprachen und Rechtsverwendungen
sind während der Auflagefrist der
Abteilung Bau Spiez schriftlich und
begründet im Doppel einzureichen. Bei
kollektiveinsprachen und vervielfältig-
ten Einsprachen muss angegeben werden,
wer die Einsprechergruppe
rechtsverbindlich vertritt. Verfügungen
und Entscheide können im Amtsanzei-
ger oder im Amtsblatt veröffentlicht
werden, wenn die Postzustellung wegen
der grossen Zahl der Einsprachen mit
unverhältnismässigem Aufwand ver-
bunden wäre.

Es wird auf die Gesuchsakten und die
aufgestellten Profile verwiesen.

Abteilung Bau Spiez
SPI22300003

Spiez

Baupublikation

Gesuchsteller: **Aegerter Gabriela**,
Aeschstrasse 1, 3702 Hondrich

Projektverfasser: rebreg GmbH, Trog-
matte Dorf 32, 3754 Diemtigen

Bauvorhaben: Dachsanierung und
Einbau einer Stubiwohnung

Standort: Aeschstrasse 1, 3702 Hond-
rich / Parz. Nr. 7151

Zone: W2

Bedachung: Satteldach / Tonziegel
braun

Betroffene Schutz-
zonen, -gebiete oder -
objekte: Ortsbilderhaltungsgebiet,
schützenswertes K-Objekt

Beanspruchte Ausnahmen: nach Art.
67 BauV, für das Unterschreiten der
lichten Raumhöhe und nach Art. 414
Abs. 5 BR, für das Überschreiten der
Breite von Dachaufbauten und Dach-
flächenfenster

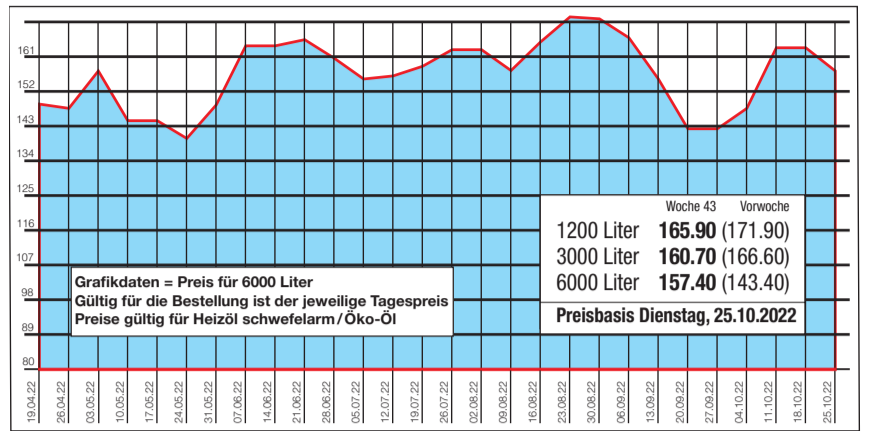
Auflage- und Einsprachefrist bis und
mit 28. November 2022

Planauflage und Einsprache-
stelle: Abteilung Bau Spiez, Sonnenfelsstrasse
4, 3700 Spiez. Planauflage auch elektro-
nisch unter:

[https://www.portal.ebau.apps.be.ch/
public-instances?municipality=20898](https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20898)

Einsprachen, Rechtsverwendungen und
Lastenausgleichsbegehren sind wäh-
rend der Auflagefrist der Abteilung Bau
Spiez schriftlich und begründet im
Doppel einzureichen. Lastenausgleichs-
begehren, die innert der Auflagefrist
nicht angemeldet sind, verwirken (Art.
30 ff BauG und Art. 26, Abs. 3, Bst. g

Heizölpreis Spiez und Umgebung



Seit 1970 Heizöl, Diesel, Benzin und Tankstellen
aus der Region
Interlaken 033 828 68 68 - Frutigen 033 671 21 93
www.oeltrans.ch

Reklame

BewD). Bei Kollektiveinsprachen und
vervielfältigten Einsprachen muss
angegeben werden, wer die Einspre-
chergruppe rechtsverbindlich vertritt.
Verfügungen und Entscheide können
im Amtsanzeiger oder im Amtsblatt
veröffentlicht werden, wenn die Post-
zustellung wegen der grossen Zahl der
Einsprachen mit unverhältnismässigem
Aufwand verbunden wäre. Es wird auf
die Gesuchsakten verwiesen.

Abteilung Bau Spiez
SPI22300004

Spiez und Thun

Baupublikation

Gesuchsteller: **Karin und Marco Fried-
rich**, Grenzweg 32, 3645 Gwatt- Thun

Projektverfasser: Swiss Garden Design
GmbH, Thunstrasse 57, 3700 Spiez

Standort: Grenzweg 32

Zone: Wohnen W2

Parzelle Nr. 2994 Thun-Strättlingen

Bauvorhaben: Erstellung Aussensitz-
platz mit Gelände

Beanspruchte Ausnahmen: Unter-
schreiten des minimalen Gebäudeab-
stands (Art. 21 BR 2002 Thun)

Vorgesehene Gewässerschutzmassnah-
men:

- Anschluss an Gemeindekanalisation/
ARA bestehend
- Das Oberflächenwasser wird vor Ort
versickert.

Zone: B

Auflageort:
www.thun.ch/baupublikationen sowie
im Bauinspektorat der Stadt Thun

Einsprache-
stelle: Bauinspektorat der
Stadt Thun, Industriestr. 2, 3600 Thun

Auflage- und Einsprachefrist bis:

21. November 2022

Es wird auf die Gesuchsakten und die
aufgestellten Profile verwiesen. Ein-
sprachen und Rechtsverwendungen
sind schriftlich und begründet inner-
halb der Auflagefrist einzureichen,
ebenfalls allfällige Begehren um Lasten-
ausgleich (im Doppel). Lastenaus-
gleichsansprüche, die der Gemeinde
innert der Einsprachefrist nicht ange-
meldet werden, verwirken (Art. 31
Baugesetz). Allfällige Kollektiveinspra-
chen oder vervielfältigte Einzeleinspra-
chen sind nur gültig, wenn die Person
oder die Personengruppe angegeben
ist, welche die Einsprechergruppe
rechtsgültig zu vertreten befugt sind
(Art. 35b BauG)

**Begriff des Lastenausgleichs gemäss
Art. 30 und 31 Baugesetz:**

Nutzt ein Grundeigentümer einen
Sondervorteil, der ihm durch eine
Ausnahmegewilligung, eine Überbau-
ungsordnung oder sonst wie in wesent-
licher Abweichung von örtlichen
Bauvorschriften zulasten eines Nach-
barn eingeräumt ist, so hat er diesen
Nachbar zu entschädigen, wenn die
Beeinträchtigung erheblich ist.

Bauinspektorat der Stadt Thun
s3.43

Öffentliche Auflagen

Wimmis

Öffentliche Bekanntmachung

Öffentliche Mitwirkung

Gewässerräume

Der Gemeinderat Wimmis bringt ge-
stützt auf Art. 58 des Baugesetzes vom
9. Juli 1985 die Teilrevisions Ortsplan-
ung «Teil Gewässerräume» zur öffent-
lichen Mitwirkung auf.
Die vollständigen Akten liegen vom **28.
Oktober bis und mit am 28. November
2022** bei der Gemeindeverwaltung
Wimmis öffentlich auf und können
während den ordentlichen Öffnungs-
zeiten eingesehen werden. Die Unter-

lagen können ebenfalls auf der Inter-
netseite der Gemeinde eingesehen
werden (www.wimmis.ch). Gegenstand
der Mitwirkung sind:

- Grundigentümergebietlich
- Zonenplan Gewässerräume (Teil Ost
und West)
- Änderung Baureglement (nur Artikel
zu Gewässerraum)

Weiteres
- Erläuterungsbericht

Alle Interessierten sind eingeladen und
berechtigt innerhalb der Auflagedauer
ihre Anregungen, Hinweise oder Ein-
wendungen schriftlich der Bauverwal-
tung Wimmis, Bahnhofstrasse 7, 3752
Wimmis mitzuteilen.

Zur Teilrevision Ortsplanung «Teil
Gewässerräume» findet am **Dienstag,
den 8. November 2022 um 20.00 Uhr
in der Aula Schulanlage Oberdorf**
zudem ein öffentliches Informations-
anlass statt. Alle Interessierten sind
herzlich eingeladen, am Anlass und am
anschliessenden Apéro teilzunehmen.

Hinweis: Einsprachen und Rechtsver-
wendungen können nicht im Rahmen
des Mitwirkungsverfahrens, sondern
erst bei der öffentlichen Planauflage
erhoben werden.

Wimmis, der Gemeinderat

WIM22300005

Aus dem Gemeinderat

Wimmis

Beschlüsse Gemeinderat 18.10.2022
Gewässerraumplanung
 Aufgrund der übergeordneten Gesetzgebung müssen Gemeinden eine Gewässerraumplanung erarbeiten. Damit wird der Raum definiert, welcher Fließgewässern mehr oder weniger exklusiv zusteht. Für Wimmis wurde diese Planung in den letzten Monaten erstellt und ist vom Gemeinderat zur öffentlichen Mitwirkung freigegeben worden. Die Unterlagen liegen bis Ende November 2022 zur Einsichtnahme bei der Gemeindeverwaltung auf und stehen auf www.wimmis.ch zum Download bereit. Am 8. November 2022 findet zudem ein öffentlicher Informationsanlass statt (20.00 Uhr Aula Schulanlage Chrümig).

Konzept Schulwegsicherheit

Die Sicherheit auf Schulwegen ist in vielen Gemeinden ein viel diskutiertes Thema, so auch in Wimmis. Eine Arbeitsgruppe unter Leitung von Gemeinderat Mathias Siegenthaler hat ab Frühjahr 2021 ein Konzept erarbeitet, wie die Sicherheit für Schulkinder verbessert werden kann. Der Gemeinderat hat die Vorschläge der Arbeitsgruppe genehmigt. Damit können die verschiedenen Massnahmen im baulichen und präventiven Bereich nun relativ rasch umgesetzt werden. Der Schlussbericht der Arbeitsgruppe mit sämtlichen Massnahmen steht unter www.wimmis.ch zum Download bereit.

Steuersenkung im Budget 2023

Der Gemeinderat hat das Budget 2023 mit einer reduzierten Steueranlage von 1.57 genehmigt. Dass trotz hohem Defizit und schlechten Aussichten im Finanzplan eine Steuersenkung erfolgt, mag auf den ersten Blick etwas erstaunen. In den vergangenen Jahren waren die effektiven Ergebnisse jedoch immer deutlich besser als die Planungen. Der Gemeinderat geht davon aus, dass dies in der Tendenz auch in Zukunft zu erwarten ist. Zudem sind durch die guten Ergebnisse der letzten Jahre gewisse Reserven vorhanden.

Vermietung Schlossenblick

Im Mai 2022 hat der Gemeinderat entschieden, den Schlossenblick als betreute Kollektivunterkunft für Geflüchtete aus der Ukraine zur Verfügung zu stellen. Bis heute ist allerdings niemand im Schlossenblick untergebracht, da die anderen Unterkünfte im Kanton Bern genügend Platz aufweisen. Für den Winter und je nach Kriegsverlauf muss in nächster Zeit mit deutlich mehr Geflüchteten aus der Ukraine gerechnet werden. Der Gemeinderat hat daher auf Wunsch des Kantons den Mietvertrag für den Schlossenblick bis Ende Juni 2023 verlängert. Eine weitere Verlängerung ist nicht möglich, da die Liegenschaft danach an das Militär vermietet ist.

WIM22300006

Sorgentelefon für Kinder
 gratis
080055 4210
sorgenhilfe@sorgentelefon.ch
 SMS-Beratung 079 257 60 89
www.sorgentelefon.ch
 PC 34-4900-5

SAH Bern ETCETERA
 Die soziale Arbeitsvermittlung

Personalverleih für Arbeitshilfen auf Stundenbasis

Reinigungen,
 Haushalt, Umzüge,
 Räumungen und
 Gartenarbeiten

Preise & Kontaktformular:
www.sah-be.ch/Service

033 223 05 20

etcetera.oberland@sah-be.ch



IMPRESSUM

Der «Simmentaler Anzeiger», das offizielle, öffentliche Publikationsorgan, wird jeden Donnerstag zu 100% in alle Haushaltungen, Firmen und Verwaltungen des Verbreitungsgebietes Nieder- und Oberamtal kostenlos verteilt. Abrufbar auch im Internet auf www.ilg.ch.

Auflage:
 15 178 Expl. (WEMF-beglaubigt 2022).

Inseratannahme:
 Verlag Ilg AG, Herrenmattestr. 37, 3752 Wimmis, Tel. 033 657 87 87, E-Mail anzeiger@ilg.ch oder online www.simmentaleranzeiger.ch.

Insertionspreise:
 mm-Tarif schwarz- Weiss 0.81 – Titels. 0.99 / mm-Tarif farbig 1.28 – Titels. 1.60
 Mindestgrösse: 2-sp / 30 mm (Fr. 48.50) Chiffre-Gebühr: Fr. 30.00. Preise exkl. 7.7% MWST
 Zur Ausschaltung von Missbrauch des Chiffredienstes behält sich der Verlag das Recht vor, die eingegangenen Angebote zwecks Prüfung zu öffnen.

Annahmeschluss:
 Für den Simmentaler Anzeiger: Amtliche Publikationen und Inserate müssen bis spätestens Montag 17.00 Uhr aufgegeben werden. Inserate und Publikationen mit Gut zum Druck bitte früher. Inserate-Kombis müssen am Freitag in der Vorwoche aufgegeben werden.

Allgemeines:
 Der Verlag behält sich die Möglichkeit vor, für bestimmte Daten vorgeschriebene, aber dem Inhalt nach nicht unbedingt termingebundene Inserate um eine Nummer vor- oder zurückzuzuschieben. Vorschriften über das Erscheinen der Inserate an einem bestimmten Platz im Anzeiger werden immer nur als Wunsch, jedoch nicht als Bedingung entgegengenommen.
 Tel. Bestellungen, Änderungen oder Abbestellungen von Inseraten erfolgen auf Gefahr des Auftraggebers. Amtliche Publikationen und Einberufungen zu Versammlungen werden nur schriftlich entgegengenommen. Für nicht sinnstiftende Druckfehler sowie für Nichteinhalten gewisser Druckvorschriften kann keine Preisreduktion gewährt werden. Im allerersten Fall haftet der Verlag maximal bis zur Höhe der Insertionskosten. Zur Weiterleitung von geschäftlichen Anpreisungen und Vermittlungsangeboten ist der Verlag nicht verpflichtet. Publikationen im amtlichen Teil sind gratis (nur für Amtsstellen und Korporationen öffentlich-Rechtlicher Natur).

Abonnementspreise:
 3 Mte. Fr. 42.–, 6 Mte. Fr. 53.–, 12 Mte. Fr. 82.–, (Preise inkl. MwSt.)

Inserate-Kombis:
 Jungfrau-Gstaad-Kombi: Inseratekombi aus 4 Anzeiger, im Berner Oberland: Anzeiger von Saanen, Simmentaler Anzeiger, Frutiger- u. Interlakener Anzeiger; Berner Oberland Kombi 4+1: Inseratekombi aus den Anzeigern von Saanen, Interlaken, Frutigen, Simmentaler und Thun. Für weitere Informationen melden Sie sich bei anzeiger@ilg.ch.



Unterhaltsarbeiten zwischen Spiez und Leissigen während den Nächten

Freitag, 4. November bis Montag, 7. November 2022, je von 19.00 bis 06.00 Uhr des nächsten Morgens.

Die BLS führt zwischen Spiez und Leissigen einen Weichenumbau durch. Aufgrund des dichten Zugverkehrs und aus Gründen der Sicherheit muss nachts gearbeitet werden. Die Züge verkehren planmässig.

Bei diesen Arbeiten wird es zu Lärmemissionen kommen. Wir organisieren die Arbeiten so, dass der Lärm auf ein Minimum reduziert wird. Wir danken der betroffenen Bevölkerung für das Verständnis.

Haben Sie Fragen?

Unser Kundendienst ist täglich von 7.00 bis 19.00 Uhr für Sie da.

Telefon 058 327 31 32

Kontaktformular www.bls.ch/kundendienst

Freundliche Grüsse
 BLS Netz AG

Kirchliche Mitteilungen

Sonntag, 30. Oktober 2022

Ev.-ref. Landeskirche

Lenk

Freitag, 28. Oktober, 18.45 Uhr, Bibel teilen mit Pfrn. Theresa Rieder im Turmzimmer.

Samstag, 29. Oktober, 8.30 Uhr, KUV 7 im KGH. 20 Uhr, «Himmelwärts» Buchvorstellung mit Ariane Stäubli, KGH.

Sonntag, 30. Oktober, 10 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl. Pfrn. Theresa Rieder und Organistin Ada van der Vlist Walker.

Bereitschaftsdienst: Pfrn. Theresa Rieder 033 733 36 56 oder 079 400 93 47. www.kirchelenk.ch.

St. Stephan

Donnerstag, 27. Oktober, 14.00 Uhr, Andacht im Altersheim Dorfmatte AG mit Pfrn. Stefanie Gilomen.

Sonntag, 30. Oktober, 19.00 Uhr, Kirchenraum Matten, Jugendgottesdienst mit 7. und 8. Klasse KUV und Pfrn. Stefanie Gilomen an der Orgel Ada van der Vlist Walker.

Mittwoch, 2. November, 11.00 Uhr, Hortraum Moos, Mittagstisch, Anmeldungen nimmt bis Montagabend Marianne Perren 079 288 51 11 entgegen.

Bereitschaftsdienst: Pfrn. Stefanie Gilomen, 079 234 29 16 od. 033 722 14 14.

Zweisimmen

28./29. Oktober: Kinderwochenende «Arche Noah». Treffpunkt beim KGH: Freitag, 14.00 Uhr – 16.30 Uhr, Samstag, 10.00 – 16.00 Uhr.

Sonntag, 30. Oktober, 9.30 Uhr: (Umstellung auf Winterzeit): Gottesdienst, Pfrn. Linda Grüter. Kollekte: Freunde Ramallahs.

Dienstag, 1. November, 19.30 Uhr: Zweisimmer Gesprächsabend im Kirchgemeindehaus. Thema: Psychosomatik im Alltag. Input: Pfr. Stefan Lobsiger.

Mittwoch, 2. November, 9.00 Uhr: Känguru-Treff im Kirchgemeindehaus. «Laterne, Laterne»

Donnerstag, 3. November, 10.00 Uhr: Wochengebet in der Kirche.

Bei Abdankungen wende man sich an Pfrn. Linda Grüter, Tel. 079 391 09 87.

Boltigen

Sonntag, 30. Oktober, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Pfarrer Ulrich Häring, Taxi: Gs 9.30, Wb 9.33, E 9.36, Schw'matt* 9.40, Rb 9.43, Taubental* 9.50. *auf Voranmeldung am Vortrag 079 656 62 97, ebenso für das Gebiet Beret-Ruhren.

Pikettendienst: 23. – 31. Oktober: Pfarrer Ulrich Häring, 076 341 44 42. Ab November: Pfarrer Christof Mudrack, 033 773 60 23.

Oberwil

Samstag, 29. Oktober KUV8 um 8.30 Uhr mit Kathrin Heimberg und Pfarrerin Alexia Zeller im KG-Saal.

Sonntag, 30. Oktober Einladung zu Gottesdienst- und Kirchenbesuchen in den Nachbargemeinden.

Mittwoch, 2. November um 20.15 Uhr: Kirchenchor-Probe unter der Leitung von Doris Feuz im KG-Saal.

Donnerstag, 3. November Gemeindegottesdienst mit Dārstetten: Volkstümliche Unterhaltung «Gsellig, schön u gmüetlech» mit den «Träumli Örgeler» Anmeldung bei Margrit Schwärzler: 078 620 37 17.

Dārstetten

27.10., 13.30 – 16.30 Uhr: Zweiter KUV-Nachmittag der 5. Klässler im «Wöschhüsi»
 30.10., 9.30 Uhr: Gottesdienst gestaltet von Pfr. Daniel Guggisberg, der Organistin Anna Stettler und der Sigristin Silvia Meyes. Anmeldung für Fahrdienst: Therese Rippstein 079 259 14 00.

31.10., 13.30 – 16.30 Uhr: Dritter KUV-Nachmittag der 3. Klässler im «Wöschhüsi»
 1.11., 15-16.30 Uhr: Konfirmandenunterricht im «Wöschhüsi».
 2.11., 14.30 – ca. 16 Uhr: Besuch der 7. Klässler im Alters- und Pflegeheim «Jetzt-Lindenmatte».

Erlenbach

Freitag, 16.30 Uhr: Kindergottesdienst in der Kirche (Pfrn. Helma Wever und Team). Sonntag, 10.30 Uhr: Erntedank-Familiengottesdienst mit anschliessendem Apéro (Pfrn. Helma Wever, Bauerngruppe, KUV2).
 Zuständig für Abdankungen.: Pfrn. Helma Wever, Tel. 033 681 12 33

«Worte & Musik zum Sonntag» unter www.kirchgemeinderlenbach.ch.

Diemtigen

Freitag, 14 – 17 Uhr: KUV-Nachmittag der 3. Klasse in der MZH Diemtighuus, Diemtigen. Leitung Susanne Wissler, 033 681 10 22.

Sonntag, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Kinderabendmahl der 3. KUV-Klasse in der Kirche Diemtigen mit KUV-Team, dem Ensemble Clarinettissimo und Pfr. Lorenz Hänni. Treffpunkt der 3. Klässler: 9.40 Uhr im Vorraum Turnhalle Diemtigen. Gross und Klein sind zum Abendmahl eingeladen. Weitere Infos auf www.kirche-diemtigen.ch.

Voranzeige: Do, 3. Nov., 20.00 Uhr: Elternabend und Einschreiben für den kirchlichen Unterricht der reformierten Gemeinde (KUV) der Erstklässler in der Kirche Diemtigen.

Wimmis

30. Oktober, 9.30 Uhr, Mittelalter-Gottesdienst mit Taufe von Tilla Theresia Neuenschwander. Pfarrerin Sarah von Schuckmann-Müller; Doris Renold, Orgel; Barbara Meister-Moser, Gesang. Mittelalterverein Bern. Fachkommission Jugendarbeit Wimmis.
 Predigttaxi: Martin Graf, 079 371 98 14. Anmeldung bitte bis Samstag, 29. Oktober, 18.00 Uhr.
 30. Oktober 2022, 17.00 Uhr, Konzert Dilian Kushev, die goldene Stimme aus Bulgarien singt Opernarien, sakrale Lieder sowie folkloristisch geprägte Darbietungen. Keine Reservation möglich. Kollekte.
 Weitere Informationen www.wimmis.ch/Kirchgemeinde.

Gesamtkirchgemeinde Spiez

Spiez
 Sa. 29.10.22
 17.30 Uhr: RiseUp Gottesdienst (nach Taizé-Liturgie) mit viel Musik und Singen in der Kirche. Marianne Zbinden, Pfarrerin.
 Musik: Kathrin Heinzer, Klavier und Kirchenchor, Leitung Annette Balmer. Kinderbetreuung ab 17.15 Uhr im Dorfhüsli. Anschliessend einfaches Abendessen im Kirchgemeindehaus.
Einigen
 Fr. 28.10.22
 08.45 Uhr: Gebetsfeier in der Kirche.
 So. 30.10.22
 0.00 Uhr: Gottesdienst mit Susanna Schneider Rittiner, Pfarrerin.
 Thema: «Grund finden».
 Musik: Marc Fitze, Orgel.

Do. 03.11.22
 14.00 Uhr: Bibelkreis pro Nefesch in der Balsigerstube.

Do. 03.11.22
 19.00-19.30 Uhr: Schweigen für den Frieden in der Kirche.

Röm.-kath. Landeskirche

Lenk

Samstag, 29. Oktober, 18.00 Uhr: Eucharistiefeier.

Donnerstag, 3. November, 18.00 Uhr: Eucharistiefeier.

Zweisimmen

Sonntag, 30. Oktober, 09.15 Uhr: Eucharistiefeier.

Dienstag, 1. November, 18.30 Uhr: Eucharistiefeier mit Anbetung.

Spiez

Sonntag, 30. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Kommunionfeier und Totengedenken.

Montag, 31. Oktober, 15.00 Uhr: Rosenkranzgebet.

Mittwoch, 2. November, 6.30 Uhr: Frühgebet.

Andere Kirchen und religiöse Gemeinschaften

Evangelisch-methodistische Kirche

Lenk, Löwenzentrum

Freitag, 28.10.: 18.00 Uhr: Untiweekend bis Samstagvormittag.
 Samstag, 29.10.: 9.30 Uhr: Jungschar (bereit stellen für den Pizzatag) 11.30 Uhr: Pizzatag im Löwenzentrum 20.00 Uhr: Jugendgruppe
 Sonntag, 30.10.: 10.00 Uhr: Gottesdienst mit dem EGW Matten im Löwen.
 19.00 Uhr: Unida-Jugendgottesdienst im Gemeindesaal Zweisimmen
 Mittwoch, 2.11.: 20.00 Uhr: Hauptleitertreffen.

Evangelisches Gemeinschaftswerk

Spiez, Kornmattgasse 8

Freitag, 28.10.: 6.45 Uhr Frühgebet.
 Samstag, 29.10.: 9.30 Uhr Kinderstunde, 18.00 Uhr Samstag-Abendfeier, gemeinsames Essen, 19.30 Uhr Ruth und Hansruedi Zurbrügg.

Dienstag, 1.11.: Zäme ab 55, Besuch im Heustrichbad, 20.00 Uhr Singgruppe
 Mittwoch, 2.11.: 16.00 Uhr Bibelgespräch.

Donnerstag, 3.11.: 19.30 Uhr Gebet für den Frieden.

Weitere Infos: www.egwspiez.ch und www.foryouth.ch.

Christliches Lebenszentrum Spiez

Unsere Gottesdienste finden aktuell um 9 und 11 Uhr statt. Ebenso um 11 Uhr per Livestream.
 Keine Anmeldung erforderlich.
 Alle Infos auf www.clzspiez.ch. Kontakt: Pastor Markus Bettler, 033 650 16 16.

BewegungPlus

Gewerbstrasse 6, Zweisimmen

Fr – So., 28.–30.10., CLZ Konferenz Spiez nach Programm.
 So. 28.10., 19.00 Uhr: Unida Gemeindesaal Zweisimmen.
 Infos: Christian Perreten 033 773 64 03 www.bewegungplus-zweisimmen.ch.

Freie Missionsgemeinde

Oberwil

Donnerstag, 29.10., 19.00 Uhr: Come In.
 So 30.10., 9.50 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl mit Jonas Gafner.
 So 30.10., 10.15 Uhr: Sonntagsschule / Kinderhort. 19.00 Uhr: Jugendgottesdienst Unida in Zweisimmen.
 Infos: www.fmg-oberwil.ch. Fragen: Pastor Frank Köhler, 033 783 00 40.

Neuapostolische Kirche

Zweisimmen, Hübelstrasse 1

Sonntag, 30. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst (Winterzeit!).

Spiez, Stockhornstrasse 26

Sonntag, 30. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst (Winterzeit!).

In Spiez keine Wochengottesdienste, Wochengottesdienste in Interlaken besuchen. www.bezirk-thun.nak.ch/

Jehovas Zeugen

Zweisimmen

Do, 27.10., 19.30 Uhr: 2. Könige 1 bis 2 / Was die Bibel über Engel sagt
 So, 30.10., 10.00 Uhr: Live Stream aus unserer Zentrale in Selters
 Weitere Informationen über www.jw.org.

*Wenn die Füsse müde sind, noch Wege zu geh'n,
die Gedanken zu schwach, um die Welt zu versteh'n,
wenn das Leben geworden ist zur Last und zum Leid,
spricht der Herr, unser Gott: «komm zu mir, es ist Zeit.»*

Traurig nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater,
Schwiegevater, Grosssätti, Urgrosssätti, Schwager und Verwandten

Hans Rudolf Wampfler

16. Mai 1935 – 23. Oktober 2022

Lieber Hannes, für die vielen schönen, gemeinsamen Jahre sind wir dankbar.
Du warst eine starke Persönlichkeit, ein treuer Weggefährte und ein fürsorglicher Vater.

Lindenmatte, 3762 Erlenbach i.S.

Die Trauerfamilie:

- Renate und Walter Siegenthaler-Wampfler
Mario und Yvonne Siegenthaler mit Leonie
Petra Siegenthaler
- Beatrice Krebs-Wampfler
Maria Trösch-Krebs mit Levi
Matthias Krebs und Rianna Kocher
- Irène und Ueli Wüthrich-Wampfler
Anja und Reto Maino-Wüthrich
Manuel Wüthrich
- Roger Schöni
Verwandte und Freunde

Die Urnenbeisetzung mit anschliessender Trauerfeier, zu der Sie herzlich eingeladen sind,
beginnt am Mittwoch, 2. November 2022 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Erlenbach i.S.

Anstelle von Blumen gedenke man der Jugendmusik Erlenbach-Diemtigal,
IBAN CH63 8080 8002 2580 1482 8, mit dem Vermerk: «Hans Rudolf Wampfler».

Traueradresse: Renate Siegenthaler, Spiezstrasse 21, 3645 Gwatt / Tel. 033 336 67 56



THOMAS RUBIN
BESTATTUNGSDIENST

Bestatter mit eidg. Fachausweis

033 654 40 50 · thomasrubin.ch · Seestrasse 34 · 3700 Spiez

Einschlafen dürfen, wenn man müde ist
und eine Last fallen lassen dürfen, die man getragen hat,
das ist eine köstliche, wunderbare Sache.
Hermann Hesse

Traurig, aber dankbar für all die schönen Erinnerungen
nehmen wir Abschied von unserem Vater, Grossvater,
Urgrosssätti, Bruder, Schwager, Cousin und Onkel

Walter Lobsiger-Ryser

7. Dezember 1929 – 5. Oktober 2022

Nach einem reich erfüllten Leben bist du in guter Obhut im
Des Alpes Merligen von deinen Altersbeschwerden erlöst
worden. Wir schauen dankend auf dein Leben zurück, dein
Sein hat uns reich beschenkt.

3646 Einigen, Pfrundweg 14

In liebevoller Erinnerung
Walter und Elisabeth Lobsiger-Meister
Annekäthi Lobsiger mit Samuel
Martin Lobsiger und Beatrice Mosimann
mit Samir und Lisa
Urs und Bettina Lobsiger
mit Lars und Svea
Vroni Lobsiger und Rösli Rentsch
Peter Lobsiger und Rita Walther
Hans und Helga Lobsiger-Niklaus
Elisabeth Eicher-Lobsiger
Verwandte, Freunde und Bekannte

Traueradresse:
Walter Lobsiger-Meister, Pfrundweg 14, 3646 Einigen

Die Urnenbeisetzung mit anschliessender Trauerfeier, zu der
Sie herzlich eingeladen sind, findet am Dienstag, 22. November
2022, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Einigen statt.

Anstelle von Blumen freuen wir uns über eine Spende für die
Schweizer Bergheimat, IBAN: CH93 0900 0000 3002 4470 6.
Vermerk: Walter Lobsiger-Ryser

Daniel Lochbrunner

Bestattungen & Thanatologie

Im Laufe unseres Lebens werden wir irgendwann mit dem Tod
eines nahen Angehörigen oder Freundes konfrontiert.
Gefühle, die wir bisher nie oder nicht in dieser Stärke erlebt
haben, bestimmen plötzlich unseren Alltag. Ein Todesfall
trifft die Hinterbliebenen oft unvorbereitet. Neben der Trauer
bringt dieses Ereignis meist auch grosse Verwirrung und
Ratlosigkeit mit sich.

Viele Menschen sind in diesen schwierigen Stunden dankbar,
wenn sie sich an jemanden wenden können, der kompetent
unterstützen und helfen kann.

«Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen...»
Dieser Leitsatz bestimmt unsere tägliche Arbeit. Wir, das
Team von Daniel Lochbrunner Bestattungen & Thanatologie,
decken ein breites Spektrum in unserem Aufgabenbereich ab.

Sicher, wie der Leuchtturm in der Brandung, so stehen wir den
Betroffenen in stürmischen Zeiten zur Seite.

Da Sie vielleicht noch nie die Dienste eines Bestattungs-
unternehmens in Anspruch nehmen mussten, bieten wir
Ihnen an der WGA vom 3. bis 6. November 2022 im Gemein-
dezentrum Lötschberg in Spiez, eine gute Gelegenheit, uns
unverbindlich und persönlich kennen zu lernen.

**Wir freuen uns auf
Ihren Besuch und
spannende Gespräche
an unserem Stand.**

Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen...

Thunstrasse 72
3700 Spiez
Tel. 033 654 03 03

Wühreweg 24
3753 Oey
Tel. 033 681 03 03

Faltschenstrasse 2
3713 Reichenbach
Tel. 033 676 06 06

www.lochbrunner-bestattungen.ch

Wenn die Kraft versiegt,
die Sonne nicht mehr wärmt,
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.



In stiller Trauer nehmen wir Abschied von unserem Sönneli

Sonja Werren-Breu

09. April 1933 bis 20. Oktober 2022

Ein erfülltes Leben hat einen friedlichen Abschluss gefunden.
Dich gehen zu lassen, war schwer – aber dich erlöst zu wissen,
ist uns ein Trost.

3706 Leissigen, Solviva Spissibach
vormals 3705 Faulensee, Angernstrasse 57

In liebem Gedenken:

Rudolf und Sylvia Breu-Grau mit Familie
Guido und Ingrid Breu-Berglund mit Familie
Silvia und Res Werren mit Familie
Paul Werren mit Familie

Verwandte, Freunde und Bekannte

Die Urnenbeisetzung, zu der Sie herzlich eingeladen sind, findet am
Freitag 28. Oktober 2022 um 11.00 Uhr auf dem Friedhof Faulensee statt,
mit anschliessender Trauerfeier in der Kirche.

Traueradresse: Silvia und Res Werren, Stockhornstrasse 27, 3700 Spiez

Das einzig Wichtige im Leben
sind die Spuren von Liebe,
die wir hinterlassen haben,
wenn wir gehen.

Albert Schweizer



Traurig, aber mit vielen schönen
Erinnerungen, nehmen wir Abschied
von unserer lieben Mutter, Schwieger-
mutter, Grossmutter und
Urgrossmutter

Maria Kurzen-Dal Magro

01.09.1928 – 20.10.2022

Nach geduldig ertragenen Altersbeschwerden durfte sie am Morgen friedlich
einschlafen und auf ihre letzte Reise gehen.
Wir vermissen sie und tragen sie für immer in unseren Herzen.

In stiller Trauer:

Marco und Susanna Kurzen
Sonja und Adolf Lörtscher
Sara Kurzen Eklund mit Anders Eklund
Gross- und Urgrosskinder
Verwandte und Bekannte

Die Urnenbeisetzung, zu der wir Sie herzlich einladen, findet statt am Montag,
31. Oktober 2022, um 13.30 Uhr auf dem Friedhof Wimmis, mit anschliessender
Trauerfeier in der Kirche.

Traueradresse: Sonja und Adolf Lörtscher, Pintelgasse 22A, 3752 Wimmis

Eine Stimme, die uns vertraut war, schweigt.
Ein Mensch, der immer für uns da war, ist nicht mehr.
Er fehlt uns. Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen,
die uns niemand nehmen kann.



Nach einem erfüllten Leben mit Liebe, Hingabe
und Fürsorge für die, um die sie sich sorgte,
nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter,
Schwiegermutter, unserem Grosi, unserer
Schwester, Schwägerin, Tante, Gotte und
Verwandten.

Rosina Barben-Wittwer

6. November 1933 – 14. Oktober 2022

Unerwartet hat das Herz von Rosina aufgehört zu schlagen und sie ist kurz vor
ihrem 89. Geburtstag im Notfall des Spitals Thun gestorben.

Wir danken dir für die wunderbare und lange gemeinsame Lebensreise.
In Liebe lassen wir dich los.

Bubenbergstrasse 11
3700 Spiez

Wir vermissen dich:

Marianne Barben und Max Greuter
René und Silvia Barben-Siegfried
Livia Barben und Stefan Bähler
Dario Barben und Selina Schumacher
und Verwandte

Traueradresse:
René Barben-Siegfried,
Bubenbergstrasse 11, 3700 Spiez

Die Urnenbeisetzung, zu der wir Sie freundlich einladen, findet am
Montag, 7. November 2022, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof Spiez statt,
anschliessend Abdankung in Kirche Spiez.

Anstelle von Blumen freut sich die «Stiftung Bubenberg» in Spiez über eine
Spende. Postkonto 30-1850-4, IBAN CH39 0900 0000 3000 1850 4, mit dem
Vermerk: Rosina Barben-Wittwer, Spiez.

Todesanzeige

Wenn Ihr mich sucht,
sucht mich in Eurem Herzen.
Habe ich dort eine Bleibe gefunden,
lebe ich in Euch weiter.

Traurig, aber mit vielen schönen Erinnerungen, nehmen wir Abschied von
meinem lieben Ehemann, unserem Vater, Schwiegervater und Grossvater

Hansruedi Bützer

29. Juli 1932 – 18. Oktober 2022

Dankbar sind wir für die Zeit, die wir mit dir erleben durften. Wir werden dich
sehr vermissen.

Thun, 18. Oktober 2022

In unseren Herzen lebst Du weiter:

Lotti Bützer-Zulauf
Ursula Bützer und Thomas Flückiger
Jürg und Lucia Bützer-Sollami
Stella Bützer
Belinda Bützer
Elisabeth Krafft-Zulauf
Anne Krafft
Anverwandte und Bekannte

Sie sind herzlich eingeladen am Freitag, 4. November 2022 um 14.00 Uhr zur
Urnenbeisetzung auf dem Friedhof, Kirchgasse 5 in Spiez, mit anschliessender
Trauerfeier in der Dorfkirche.

Wer ein besonderes Zeichen setzen möchte, berücksichtige bitte die Demenz
Forschung Schweiz, Stiftung Synapsis, IBAN CH31 0900 0000 8567 8574 7.

Traueradresse: Jürg Bützer, Oberer Rebbweg 16, 4153 Reinach

Gilt als Leidzirkular



Schwellenkorporation Lenk
Auf 1. April 2023 oder nach Vereinbarung suchen wir
Schwellenmitarbeiter (100 %)

Das gibt es zu tun:

- Mitarbeit in der Schwellengruppe
- Ferienablösung des Maschinisten auf Menzi-Muck

Das bringen Sie mit:

- Baumaschinenführer M1/M4 oder Erfahrung als Schreitbaggerführer und Bereitschaft zum Kursbesuch
- Handwerkliche Kenntnisse
- Bereitschaft zum sporadischen Arbeitseinsatz an Sonn- und Feiertagen sowie in der Nacht, Pikettdienst
- Gute Selbstorganisation, hohes Verantwortungsbewusstsein
- Freundlichkeit und Flexibilität im Umgang mit Kunden und Mitarbeitern
- Führerausweis Kat. B

Das bieten wir:

- Besoldung nach kantonalen Richtlinien
- Möglichkeit zur Weiterbildung
- Initiatives, junges Team

Haben Sie noch Fragen?
Rufen Sie uns an.
Auskunftsperson: Beat Rohrbach 079 625 68 41

Bewerben!
Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Foto, Zeugnisse/Referenzen) richten Sie bitte bis am 31. Oktober 2022 an die Schwellenkorporation Lenk, Rawilstrasse 22, 3775 Lenk

Entsorgungen Baggerarbeiten BEER Transporte 3758 Latterbach

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung ein/e motivierte/r

Mitarbeiter/in Entsorgung 100% und Mitarbeiter/in Entsorgung 20-50%

Bei Fragen zu den ausgeschriebenen Stellen melde dich gerne bei: Denise Beer, 033 681 23 44

Bitte sende deine vollständigen Bewerbungsunterlagen an:
Beer Transporte und Entsorgungen GmbH
Senggi 564, 3758 Latterbach
oder per Mail an: beer.transporte@bluewin.ch

PENSION ADELMATT
Wir brauchen Verstärkung

In nur 5 Minuten zur Bewerbung!

Nachtwache 60 %
Funktionsstufe 3: HF, AKP, PSYKP, DN II
Funktionsstufe 2: DN I, FA-SRK, FaGe

Pension Adelmatt
Mülenenstrasse 14
3703 Aeschi
Tel. 033 655 60 30
www.pension-adelmatt.ch

ASS AQUA SEC SERVICE
Spiess GmbH

Wir suchen zur Ergänzung eine/-n
Monteur/-in (60-100%)
für Bautrocknung und Wasserschadensanierung

Ihre Aufgaben

- Montage und Inbetriebnahme von Bautrocknungsanlagen

Ihr Profil

- Abgeschlossene Berufslehre vorzugsweise in der Baubranche
- Führerausweis B
- Grundkenntnisse PC, technisches Flair
- Flexibles und freundliches Auftreten

Wir bieten

- Abwechslungsreiches, selbstständiges Arbeiten im Berner Oberland
- Ein professionelles, kollegiales Team
- Laufende Aus- und Weiterbildung
- Gute Entlohnung

Interessenten melden sich bei:
ASS Spiess GmbH, Andi Spiess,
Stutz 2, 3700 Spiez
E-mail as@spiestrocknung.ch,
Telefon 079 621 03 10

Gesucht:
Hilfskraft
für Stunden-/Tageweise
Aushilfe in Gartenbau/ Gartenpflege
info@waelchli-gaerten.ch
079 390 63 28 (per SMS)

anzeiger@ilg.ch



In unserem Alters- und Pflegeheim betreuen und pflegen wir 46 Bewohner/innen, davon 22 an Demenz erkrankte Menschen in zwei Wohngruppen. Zusätzlich bieten wir acht externen Gästen Tagesbetreuung in unserem Tagestreff an.

Per 1. Januar 2023 oder nach Vereinbarung suchen wir eine

Pflegfachperson HF (Funktionsstufe 3a) als Nachtwache 30-40%

Ihre Hauptaufgaben und Ihr Profil:
Als Nachtwache pflegen und betreuen Sie unsere 24 Bewohner/innen während der Nacht. Sie unterstützen zusätzlich die Nachtwache auf unserer Wohngruppe für zwölf Menschen mit Demenz und gewährleisten die Sicherheit in der Nacht. Sie können komplexe Pflege- und Notfallsituationen richtig einschätzen und entsprechend handeln

Ihre Vorteile:
Sie arbeiten in einem motivierten und gut eingespielten Team. Die Gutknecht-Stiftung ist ein überschaubarer Betrieb mit einer hohen Pflege- und Betreuungsqualität, einem guten Arbeitsklima und flacher Hierarchie. Ihren zukünftigen Arbeitsplatz erreichen Sie innert 5 Minuten mit dem ÖV ab Bahnhof Thun.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Auskünfte erteilt Ihnen die Pflegedienstleiterin Christine Stähli, Telefon 033 334 34 40. Ihre Bewerbung senden Sie bitte an die Gutknecht-Stiftung, Postgässli 7, 3604 Thun oder info@gks-thun.ch



Für die Werkstatt suchen wir per 1. Februar 2023 oder nach Vereinbarung eine/n
Wohnmobil-/Caravanmonteur/-in 80-100%

Die Top Camp AG ist ein fachkundiger, lösungs- und kundenorientierter Ansprechpartner rund ums Thema Campieren. In diesen bewegenden Zeiten ist das Bedürfnis nach Freiheit so gross wie noch nie. Unser tolles und dynamisches Team macht die Top Camp AG zu einem Ort, an dem man gerne ist.

Anforderungen

- Ausbildung als Automechaniker/-in, Automobil-Mechatroniker/-in, Fahrzeugelektriker/-in, -elektroniker/-in oder gute Kenntnisse/Fähigkeiten in Elektrik/Elektronik bieten eine gute Grundlage
- Wichtig ist das Interesse an Wohnmobilen/Wohnwagen und individuellen Ein-/Umbauten, speziell im Bereich der Elektrik/Elektronik
- lernfähig, offen und kreativ (jedes Fahrzeug ist anders)
- genaues Rapportieren der Arbeiten
- Übersicht behalten in hektischen Momenten

Aufgabenbereiche

- Installationen 12 V/230 V
- Einbau von autarken Batteriesystemen (Lithium) und Wechselrichtern 230 V mit Solaranlage
- Einbau und Prüfung von elektrischen Komponenten
- Fehlersuche Energieversorgung
- Einbau Komfortelektronik (z. B. Sat-Anlage, Klimaanlage, Navigationssystem)
- Einbau und Inbetriebnahme von Zubehör (z. B. Markise, Fahrradträger, Hubstützen)
- Service-, Einstell- und Unterhaltsarbeiten an Wohnwagen und Reisemobilen
- Reparaturen an verschiedenen Geräten (z. B. Heizung, Kühlschrank, Kocher)
- Unfallreparaturen, Reparaturen an Auf- und Ausbau
- Dokumentation für Garantieantrag
- Reparaturen auf Campingplätzen

Wir bieten

- vielseitige Tätigkeit
- motiviertes Team
- sehr gute Atmosphäre/Teamchemie
- interessante Branche
- branchenspezifische Schulungen
- und vieles mehr...

Bewerbung an
Top Camp AG, Felix Häslar
Fabrikstrasse 21, 3800 Interlaken
felix.haesler@topcamp.ch

Gesucht per 1.12.2022 oder nach Vereinbarung
finanzielle/r Partner/-in mit ca. Fr. 100'000.-
mit Gastroerfahrung für Berghotel-Restaurant im Berner Oberland.

Der 2-Saison-Betrieb an sonniger Lage an einer Ski- und Wanderpiste umfasst:
4 Doppelzimmer, 2 Einzelzimmer, 1 Studio, alle mit Dusche/WC, 1 Massenlager mit 15 Schlafplätzen, Restaurant ca. 75 SP, Terrasse ca. 100 SP.

Das Team für die Wintersaison ist bereits beisammen!

Bitte Bewerbungen an:
hotelconsulting gmbh, Jürg Zumkehr
Bernastrasse 25, 3800 Interlaken
Tel. 079 656 56 88, j.zumkehr@outlook.com



Die Einwohnergemeinde Boltigen sucht per Alpsaison 2023 eine
Pächterfamilie
zur Bewirtschaftung des Sömmerungsbetriebs «Alp Schüpfen». Die Alpwirtschaft umfasst 46.9 Normalstösse, 32 Hektaren arrondierte Sömmerungsweiden, Sennhütte mit Käserei und Rohrmelkanlage, Schweinestall sowie ein Schattstall. Vorausgesetzt ist die Selbstbewirtschaftung und ein Bezug zur Gemeinde Boltigen.
Eine Pachtokumentation kann auf der Gemeindeverwaltung Boltigen, Vijelimatte 281h, 3766 Boltigen bezogen werden.
Gemeinderat Boltigen

RUBIN SPIEZ
Jetzt Heizöl kaufen
www.rubinbrennstoffe.ch
Tel. 033 654 30 60

BERNER-OBERLAND-KOMBI
Das Berner-Oberland-Kombi 4+1 deckt garantiert 100% der Haushaltungen in folgenden Gebieten ab:

- Thuner Amtsanzeiger 58'966 Exemplare
- Anzeiger Interlaken 26'410 Exemplare
- Simmentaler Anzeiger 15'178 Exemplare
- Frutiger Anzeiger 10'787 Exemplare
- Anzeiger von Saanen 4'546 Exemplare

Simmentaler Anzeiger
Verlag Ilg AG
Herrenmattstrasse 37 - 3752 Wimmis
Telefon 033 657 87 87
anzeiger@ilg.ch - www.simmentaleranzeiger.ch

Sujetwechsel möglich
Attraktive Preise
Titelkombinationen frei wählbar
115'887 Exemplare
170'000 Leser

Bärtschi HOLZBAU

Die Bärtschi Bau AG ist eine innovative und traditionsreiche Holzbaufirma mit Sitz in Frutigen. Für unsere Schreinereiabteilung und zur Verstärkung unseres Teams suchen wir **AB SOFORT ODER NACH VEREINBARUNG** eine ausgebildete, vielseitig einsetzbare und motivierte Persönlichkeit als:

AVOR / CNC MASCHINIST / SCHREINER

Ihre Aufgaben umfassen: AVOR, CNC, Mitarbeit in Werkstatt und Fensterproduktion
Wir bieten: Selbständiges Arbeiten bei einer interessanten und abwechslungsreichen Tätigkeit mit zeitgemässen Anstellungsbedingungen.

Für nähere Auskünfte steht Ihnen Martin Zumkehr (Leiter Produktion) gerne zur Verfügung: T 033 672 10 23, martin.zumkehr@variohaus.ch.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder Ihren Anruf.

BÄRTSCHI BAU AG, SCHWANDISTRASSE 29, 3714 FRUTIGEN
BAERTSCHI-HOLZBAU.CH

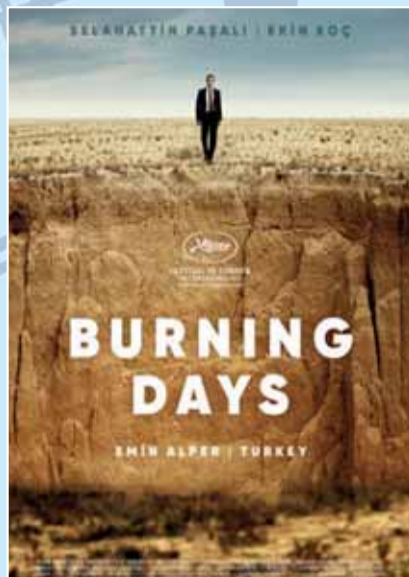
Reisen Sie mit Kino Movieworld um die Welt



Spanien

Montag, 31. Oktober

18.00 Uhr



Türkei

Montag, 7. November

18.00 Uhr

MOVIE WORLD

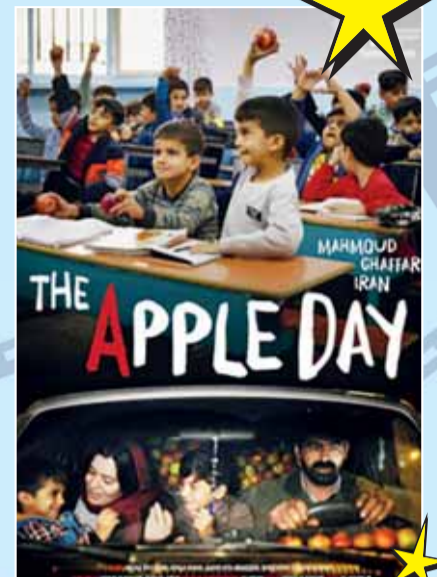
Schlösslistrasse 1
3700 Spiez
033 650 72 72
info@movieworldspiez.ch



Chile

Montag, 21. November

18.00 Uhr



Iran

Montag, 5. Dezember

18.00 Uhr

Spielen, Gamen,
Kaufen, Sex...
Dreht sich bei Ihnen
alles nur noch um das
Eine?

Möchten Sie Ihr Verhalten ändern?
Sie und Ihre Angehörigen erhalten bei
der Berner Gesundheit entsprechende
Information, Beratung und Therapie.

Vereinbaren Sie ein kostenloses Infor-
mationsgespräch in Thun, Interlaken,
Meiringen, Frutigen oder Zweisimmen.

Stiftung Berner Gesundheit

033 225 44 00

thun@beges.ch

Chat

www.bernergesundheits.ch

Sichere Online-Beratung:



Berner Gesundheit
Santé bernoise



HIOB
INTERNATIONAL

Staatlich anerkanntes Hilfswerk

Samstag
29.10.2022

-50%
auf alles
Schweizweit

Brockenstube
Frutigen

Falkenstrasse 13
Sa. 09.00 – 16.00 Uhr

Kaufe
Zinnwaren

Becher, Kannen, Teller. Es lohnt sich
bestimmt, rufen Sie mich an.

Frau Mülhauser, Tel. 078 204 25 45

Ihre
Servicestelle

- ☑ Elektroinstallationen
- ☑ Solardachinstallationen
- ☑ Telefon-Telematik Installationen
- ☑ Swisscom, Regas + SAT TV
- ☑ Elektro-Boiler-Revisionen
- ☑ Reparaturen + Ersatz Hausgeräte

ELEKTRO ZURBRÜGG AG
HAUSGERÄTE · SERVICE · TELEMATIK
3702 HONDRICH · TEL. 033 655 30 30

Wir kaufen Ihr
Auto für Export

auch Unfall-, Lieferwagen usw.
und alle Toyotas und Busse und
alle Marken. © 079 435 80 10

Kaufe
**Autos, Jeeps, Lieferwagen,
Busse, Wohnmobile und LKW**

Gute Barzahlung.
Telefon 079 777 97 79 (Mo–So)

Tag der offenen Tür

Samstag, 29. Oktober 2022,
9.30 bis 12.00 Uhr
Schulhaus Chrümig, Wimmis



Information – Demonstration – Beratung

Laufblatt fassen und los geht's!
Auf unserem Instrumentenparcours darfst du der Reihe nach alle unsere
Instrumente ausprobieren. Dein Laufblatt ist dir dabei behilflich, den
Überblick darüber zu behalten, was dir besonders gut gefallen hat.

Unser Fächerangebot findest du unter www.musika.ch
Neu mit dabei: Bambusflöte und Harfe!

Schnupperunterricht

Ein einmaliges Ausprobieren pro Instrument ist kostenlos! Anmeldung
und Eintritt mit Schnupperabonnements zu 3 oder 6 Lektionen à 30 oder
40 min. ist auch während des Semesters möglich. An- und Abmeldung für
das Frühjahrssemester (Beginn Februar 2023) bis am **15. November 2022**.

Anmeldeunterlagen: Schulsekretariat Rüeeggler Treuhand AG,
sekretariat@musika.ch, Anmeldung online unter: www.musika.ch

Weitere Auskünfte erteilt die Schulleitung:

Jörg Burkhalter, Tel. 078 666 10 73, joerg.burkhalter@musika.ch
Ursina Humm Zürcher, Tel. 079 798 95 76, ursina.humm@musika.ch

Kaufe Ihr Auto ab Platz!

Für Export. Autos, Busse, Liefer-
und Geländewagen, Motorrad und
Roller, Kilometer und Zustand egal.
Guter Preis, wird bar bezahlt, egal wo.
Rufen Sie mich an,
ich spreche Schweizerdeutsch.
Telefon 079 529 11 90 (auch Sa/So)

Inhaber Markus Thöni
Krattigstrasse 46 · 3700 Spiez
T 033 654 35 10 · M 079 675 91 32
leimerngarage@bluewin.ch
www.leimerngarage.ch

Zu vermieten Chrysler Grand Voyager 2.8 CRD
7 Plätze für Ferien, Wochenenden, Umzug usw.

Tarife:	
1 Tag	Fr. 90.–
1 Wochenende	Fr. 170.–
1 Woche	Fr. 320.–
1 Monat	Fr. 750.–

Längere Mietdauer auf Anfrage. Tel. 033 654 35 10

Im Preis inbegriffen sind Strassensteuer sowie eine Vollkasko-
versicherung mit CHF 500.– Selbstbehalt!
Zusätzlich zum Fahrzeug ist eine Dachbox mietbar.

Einladung zum
öffentlichen Informations-
und Diskussionsabend

Freitag, 4. November 2022
18.00 Uhr, im Hotel Beausite
Seestrasse 16, Unterseen



Berner Oberland

Parkplätze beschränkt, weitere Parkplätze
beim Coop Zentrum oder Stadthausplatz

Umsetzung Energiestrategie 2050
Fragen zur weiteren Entwicklung

- Stand der Umsetzung Energiestrategie 2050?
- Förderung erneuerbarer Energien wie Sonne, Wind, Holz, Wärmepumpen?
- Wie viel ist bei der Wasserenergie noch möglich, ohne die Gewässer, die Landschaft und die Biodiversität noch mehr zu schädigen?
- Entwicklung zur Speicherung elektrischer Energie
- Weitere Fragen aus dem Publikum

Referenten

- Jürg Grossen, Nationalrat, Präsident GLP, Elektroplaner und Unternehmer
- Thomas Näf, Zweisimmen, Erfahrungsbericht Salzbatte

Freundliche Einladung durch die Arbeitsgruppe
SP 60+ Berner Oberland

Für Fragen zum Anlass: Peter Fiechter, Underi Gasse 6,
3707 Därligen, Telefon 079 959 41 39

10. Schuljahr
kombiniert mit
Sprachjahr

Französisch in der Romandie
Italienisch im Tessin
Englisch in Südengland
inkl. Lehrstellencoaching

Didac



Sprachkurse in
den Sommerferien!
Lausanne oder
Eastbourne (GB).



7. – 9. Schuljahr
10. Schuljahre
Handelsschule
Kauffrau/-mann EFZ
Inkl. Sprachaufenthalt

Didac BERN

Informationen - Beratung - Infoanlässe:

Didac Sprachjahre & Ferienkurse
briefe@didac.ch
031 313 52 52, didac.ch

Ausbildungen an der Didac Bern
office@didacbern.ch
031 311 54 44, didacbern.ch

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

YOUNGSTARS

COOL!

Bist du zwischen 14 und 24 Jahre alt?
Werde Teil von AEK YOUNGSTARS und
profitiere von zahlreichen Benefits. Sichere
dir jetzt deinen Willkommensgutschein
für angesagte Onlineshops!

WERDE JETZT
MEMBER*



Gabriel, Spieler Wacker Thun

AEK
BANK 1826

*Voraussetzung für eine Mitgliedschaft bei AEK YOUNGSTARS ist die Mitgliedschaft bei der AEK Bank.
Erförderung eines, falls du nicht schon über eines verfügst.

KULTUR SPIEGEL SPIEZ

Freitag, 28. Okt. 2022, 20.15h, KuKa9
Nicole Knuth & Roman Wyss
 Sonntag, 30. Okt. 2022, 14.00h,
 Aula Hofachern
Looslis Puppentheater – Rumpelstilzchen
www.kulturspiegel-spiez.ch

Böhmischer Sonntag

30. Oktober 2022

Lötschbergsaal Spiez

Die Thunersee Musikanten laden zu einem gemütlichen „Böhmischen Sonntag“ mit zwei Gastformationen ein!

Mit einfacher Festwirtschaft!
Keine Platzreservierungen möglich!

Thunersee Musikanten

Eintritt: Fr.15.- (Kinder – 16 J. gratis)

10.15 Uhr	Türöffnung
11.00 – 12.00 Uhr	Thunersee Musikanten
12.30 – 13.30 Uhr	Blaskapelle Kronjanka
14.00 – 15.00 Uhr	Schlossberg Musikanten Uster

November-Gutschein

Gegen Abgabe dieses GUTSCHEINES in unserer DROGERIE gewähren wir Ihnen auf Ihrem Einkauf im November 2021

12% Rabatt (gültig ab sofort)

(Rabatte sind nicht kumulierbar, nicht gültig auf Kehrichtgebühren und Sparpreis-Sortiment)

Kostenlose Spezial-Beratungstage
 Mittwoch 2. November + Samstag 12. November
 Peter Eberhart berät Sie in unserem separaten Beratungsraum kostenlos zu allen Gesundheitsfragen. Nutzen Sie diesen privaten Rahmen. Bitte melden Sie sich an: 033 681 26 10 oder info@drogerie-eberhart.ch

DROGERIE EBERHART

Dr. Schüssler Zentrum, 3762 Erlenbach

Wir beantworten Ihre Energiefragen

unabhängig, neutral und kompetent.

Regionale Energieberatung
Thun Oberland-West

Die öffentliche Energieberatung.
033 225 22 90 · regionale-energieberatung.ch

Beratungsangebote für Jugendliche, Erwachsene und Paare

ERFAHREN SORGSAM EMPATHISCH

CLB

BAHNHOFSTR. 35
3700 SPIEZ
WWW.CLB-SPIEZ.CH
079 - 480 80 59

Ab sofort freie Termine

Mit Ihnen unterwegs in herausfordernden Zeiten

Schnuppertrainings

ERLENBACH

Mir tüe d'Turnhalle bi dä Aktive (ab 9. Klass u elter) für alli uf, bi üsne Schnuppertrainings am **24. Oktober, 31. Oktober u 7. November** darfsch gärn eifach cho luege u grad mitturne.

D'Oberturnerin Esther leitet ds Turne jede Mänti, mir starte 19.30 Uhr ir Sek-Turnhalle. Näb dä abwächsligsriiche Trainings chunt ou Spiel u Spass nid ds churz, u natürlech pflege mir d'Fründschafte.

Witeri Infos uf www.turnvereinerlenbach.com oder bir Präsidentin Carolina 079 552 41 76.

Wohnevent

Dienstag 25. Okt. 2022 bis Sonntag 30. Okt. 2022

Dienstag, 25.10. bis Freitag, 28.10. 08.00-12.00 und 13.30-18.30 Uhr
 Samstag, 29.10. bis Sonntag, 30.10. 10.00-17.00 Uhr

ROLF BENZ

Wohnen mit Emotionen

Thunstrasse 33
3700 Spiez
Tel. 033 654 13 64
www.moebel-bruegger.ch

Möbel Brügger

Voranzeige:

SKI-CHILBI

Samstag, 5. November 2022

Die legendäre Skiclub-Chilbi in Erlenbach!

Ursachen von Krankheiten erkennen und lösen

Familienstellen Seminar

5.-6. November

Information und Anmeldung:
www.systemanalytiker.ch
Telefon 079 691 39 78

AFA

BUS REISEN TAXI TECHNIK

Venedig - mit Konzerterlebnis
20. - 23. November 2022
pP im DZ / ZF CHF 850

Advent im Südtirol mit den Kastelruther Spatzen
8. - 11. Dezember 2022
pP im DZ / HP / inkl. Konzert CHF 590

Biathlon Weltcup Antholz
19. - 22. Januar 2023
pP im DZ / HP / 2-Tageseintritt CHF 570

Basler Fasnacht
26. - 27. Februar 2023
pP im DZ CHF 295

Skisafari Dolomiten
5. - 12. März 2023
pP im DZ/HP/6-Tages-Skipass CHF 1490

Tagesausflüge und Konzerte

La Magie de Noël - Colmar
Dienstag, 6. Dezember 2022
Fahrt pP CHF 65

Weihnachtsmarkt Freiburg
Freitag, 16. Dezember 2022
Fahrt pP CHF 68

Konzert André Rieu
Samstag, 21. Januar 2023
Fahrt pP CHF 60
Tickets der Kat. 3 auf Anfrage

Art on Ice, Hallenstadion
Sonntag, 5. Februar 2023
Ticket der Kat.3 inkl. Fahrt pP CHF 170

Auf der Reise gelten jeweils die aktuellen Schutz- und Hygienemassnahmen des Reiselandes.
Weitere Reisen finden Sie auf unserer Homepage mit Detailprogramm
www.afareisen.ch / 033 673 74 74

Neuer Kursort für Zumba!

Turnhalle Letterbach
Zumba Kurse: Mittwoch 18.00-19.00
Freitag NEU 08.45-09.45

Nothelferkurse

BLS-AED Kurs Sa. 19. Nov. 2022
Klassischer NH Kurs 20./21. Jan. 2023
Nothilfe am Kind Sa. 25. Januar 2023

5. Frauen Tausch Rausch

10./11. März 2023

Anmeldung:
Manuela Wampfler
079 787 22 67
www.wunderbars.ch

Das Wetter im Simmental

	Donnerstag 27.10.2022	Freitag 28.10.2022	Samstag 29.10.2022	Sonntag 30.10.2022	Montag 31.10.2022
Lenk 1068 m	6° 19°	5° 20°	7° 19°	5° 20°	5° 19°
Zweisimmen 941 m	6° 22°	6° 23°	7° 22°	6° 22°	6° 21°
Boltigen 845 m	7° 22°	8° 22°	8° 20°	7° 19°	7° 19°
Spiez 628 m	7° 20°	7° 20°	7° 20°	7° 19°	7° 19°

IHR HEIZÖLLIEFERANT AUS DER REGION

Familie Beeler und Mitarbeiter

Seit 1970 Heizöl, Diesel, Benzin, Tankstellen und Transporte aus der Region

Interlaken 033 828 68 68 – Frutigen 033 671 21 93
www.oeltrans.ch

www.simmentaleranzeiger.ch

Pioniergeist und Erfahrung zeichnen den Verwaltungsrat von der Wenger Fenster AG aus.

90 Jahre wenger fenster

Telefon 033 359 82 82
www.wenger-fenster.ch

VERWALTUNGSRAT

V.L.N.R. VORNE: ANDREAS WENGER, NICOLE WENGER
 V.L.N.R. HINTEN: MARKUS WENGER, ERNST WENGER,
 URSULA FEUZ-WENGER, DANIEL GOBEL, FREDY WENGER